



Dokument s plenarne sjednice

A9-0145/2021

26.4.2021

IZVJEŠĆE

o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za finansijsku godinu 2022.
(2020/2264(BU))

Odbor za proračune

Izvjestitelj: Damian Boeselager

SADRŽAJ

	Stranica
PRIJEDLOG REZOLUCIJE EUROPSKOG PARLAMENTA	3
PRILOG: NACRT PROJEKCIJE PRORAČUNA	17
POIMENIČNO KONAČNO GLASOVANJE U NADLEŽNOM ODBORU	75
INFORMACIJE O USVAJANJU U NADLEŽNOM ODBORU	75

PRIJEDLOG REZOLUCIJE EUROPSKOG PARLAMENTA

o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za finansijsku godinu 2022. (2020/2264(BU))

Europski parlament,

- uzimajući u obzir članak 314. Ugovora o funkcioniranju Europske unije,
- uzimajući u obzir Uredbu (EU, Euratom) 2018/1046 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. srpnja 2018. o finansijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije, o izmjeni uredaba (EU) br. 1296/2013, (EU) br. 1301/2013, (EU) br. 1303/2013, (EU) br. 1304/2013, (EU) br. 1309/2013, (EU) br. 1316/2013, (EU) br. 223/2014, (EU) br. 283/2014 i Odluke br. 541/2014/EU te o stavljanju izvan snage Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012¹, a posebno njezin članak 39.,
- uzimajući obzir Uredbu Vijeća (EU, Euratom) br. 2020/2093 od 17. prosinca 2020. kojom se uspostavlja višegodišnji finansijski okvir za razdoblje 2021. – 2027.², zajedničke izjave koje su Parlament, Vijeće i Komisija postigli u tom kontekstu³, kao i povezane jednostrane izjave⁴,
- uzimajući u obzir Međuinstitucijski sporazum od 16. prosinca 2020. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom finansijskom upravljanju te o novim sredstvima, uključujući plan za uvođenje novih vlastitih sredstava⁵,
- uzimajući u obzir Uredbu (EU, Euratom) br. 1023/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2013. o izmjeni Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije i Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije⁶,
- uzimajući u obzir svoju Rezoluciju od 14. svibnja 2020. o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za finansijsku godinu 2021.⁷,
- uzimajući u obzir svoju Rezoluciju od 12. studenoga 2020. o stajalištu Vijeća o nacrtu općeg proračuna Europske unije za finansijsku godinu 2021.⁸,
- uzimajući u obzir svoju Rezoluciju od 18. prosinca 2020. o stajalištu Vijeća o nacrtu općeg proračuna Europske unije za finansijsku godinu 2021.⁹,
- uzimajući u obzir svoju Rezoluciju od 26. listopada 2017. o borbi protiv spolnog

¹ SL L 193, 30.7.2018., str. 1.

² SL L 433I, 22.12.2020., str. 11.

³ SL C 444I, 22.12.2020.

⁴ Usvojeni tekstovi, P9_TA(2020)0357, Prilog II.

⁵ SL L 433I, 22.12.2020., str. 28.

⁶ SL L 287, 29.10.2013., str. 15.

⁷ Usvojeni tekstovi, P9_TA(2020)0123.

⁸ Usvojeni tekstovi, P9_TA(2020)0302.

⁹ Usvojeni tekstovi, P9_TA(2020)0385.

uznemiravanja i zlostavljanja u EU-u¹⁰,

- uzimajući u obzir svoju Rezoluciju od 11. rujna 2018. o mjerama za sprječavanje i borbu protiv zlostavljanja i spolnog uznemiravanja na radnom mjestu, na javnim mjestima i u političkom životu u EU-u¹¹,
- uzimajući u obzir svoju Rezoluciju od 15. siječnja 2019. o rodno osviještenoj politici u Europskom parlamentu¹²,
- uzimajući u obzir Komunikaciju Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija naslovljenu: „Unija ravnopravnosti: strategija za rodnu ravnopravnost 2020. – 2025.” (COM(2020)0152),
- uzimajući u obzir Komunikaciju Komisije upućenu Europskom parlamentu, Europskom vijeću, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija naslovljenu „Europski zeleni plan” (COM(2019)0640), a posebno stavak 2.1.4. pod naslovom „Izgradnja i obnova uz učinkovitu upotrebu energije i resursa”,
- uzimajući u obzir srednjoročnu strategiju EMAS-a za 2024. koju je 15. prosinca 2020. u Bruxellesu donio Upravljački odbor za okoliš,
- uzimajući u obzir studiju: „Ugljični otisak Europskog parlamenta – prema ugljičnoj neutralnosti”¹³,
- uzimajući u obzir Tematsko izvješće br. 14/2014 Revizorskog suda: „Kako institucije i tijela EU-a izračunavaju, smanjuju i neutraliziraju svoje emisije stakleničkih plinova?”¹⁴,
- uzimajući u obzir zahtjeve u pogledu dodatnosti iz Direktive (EU) 2018/2001 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2018. o promicanju uporabe energije iz obnovljivih izvora (Direktiva o obnovljivoj energiji), a posebno njezinu uvodnu izjavu 90. i članak 27.,
- uzimajući u obzir svoju Rezoluciju od 17. rujna 2020. o maksimalnom iskorištavanju potencijala za energetsku učinkovitost fonda zgrada EU-a¹⁵,
- uzimajući u obzir Direktivu o energetskoj učinkovitosti zgrada¹⁶ i Direktivu o energetskoj učinkovitosti¹⁷,
- uzimajući u obzir izjavu Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o uzornom primjeru

¹⁰ Usvojeni tekstovi, P8_TA(2017)0417.

¹¹ Usvojeni tekstovi, P8_TA(2018)0331.

¹² Usvojeni tekstovi, P8_TA(2019)0010.

¹³ [https://www.europarl.europa.eu/RegData/etudes/STUD/2020/652735/IPOL_STU\(2020\)652735_EN.pdf](https://www.europarl.europa.eu/RegData/etudes/STUD/2020/652735/IPOL_STU(2020)652735_EN.pdf)

¹⁴ SL C 364, 15.10.2014., str. 3.

¹⁵ Usvojeni tekstovi, P9_TA(2020)0227.

¹⁶ Direktiva 2010/31/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 19. svibnja 2010. o energetskoj učinkovitosti zgrada (SL L 153, 18.6.2010., str. 13.).

¹⁷ Direktiva 2012/27/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o energetskoj učinkovitosti, izmjeni direktiva 2009/125/EZ i 2010/30/EU i stavljanju izvan snage direktiva 2004/8/EZ i 2006/32/EZ (SL L 315, 14.11.2012., str. 1.).

koji njihove zgrade pružaju u kontekstu Direktive o energetskoj učinkovitosti¹⁸;

- uzimajući u obzir Komunikaciju Komisije upućenu Europskom parlamentu, Europskom vijeću, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija naslovljenu „Strategija za održivu i pametnu mobilnost – usmjeravanje europskog prometa prema budućnosti“ (COM(2020)0789) a posebno njezin stavak 9. o zajedničkim putovanjima,
 - uzimajući u obzir izvješće glavnog tajnika Predsjedništvu o sastavljanju prednacrta projekcije proračuna Parlamenta za finansijsku godinu 2022.,
 - uzimajući u obzir prednacrt projekcije proračuna koji je Predsjedništvo sastavilo dana 8. ožujka 2021. u skladu s člankom 25. stavkom 7. i člankom 102. stavkom 1. Poslovnika Parlamenta,
 - uzimajući u obzir nacrt projekcije proračuna koji je Odbor za proračune sastavio u skladu s člankom 102. stavkom 2. Poslovnika Parlamenta,
 - uzimajući u obzir članak 102. Poslovnika,
 - uzimajući u obzir izvješće Odbora za proračune (A9-0145/2021),
- A. budući da je zbog stalnog povećanja važnosti Parlamenta kao suzakonodavca, jedne grane proračunskog tijela s ovlastima nadzora i promicatelja europske demokracije, među ostalim u kontekstu europskog odgovora na pandemiju bolesti COVID-19 i u skladu sa Zajedničkom izjavom Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskom nadzoru novih prijedloga na temelju članka 122. UFEU-a s mogućim znatnim posljedicama za proračun Unije¹⁹, istaknuta kontinuirana potreba da se Parlamentu pruže primjерeno zakonodavno znanje i finansijska sredstva za jamčenje kvalitete zakonodavnog i nadzornog rada kao i za komunikaciju o rezultatima; budući da vjerodostojnost Parlamenta i njegovih zastupnika u očima europskih građana ovisi o sposobnosti Parlamenta da opravdano, razborito i učinkovito planira i provodi svoju potrošnju, u skladu s prevladavajućim gospodarskim stanjem;
- B. budući da Komisija u zimskoj prognozi predviđa da se BDP u 2020. smanji za 6,9 % i da se prije 2023. neće vratiti na razinu iz 2019.; budući da su projekcije proračuna koje je usvojio Parlament predstavljale povećanje od 2,68 % za 2020. i povećanje od 2,54 % za 2021.;
- C. budući da proračun koji je predložio glavni tajnik za prednacrt projekcije proračuna Parlamenta za 2022. predstavlja povećanje od 3,31 %, što je znatno iznad stope inflacije;
- D. budući da je Parlament tijekom prethodnog VFO-a zabilježio ukupno smanjenje osoblja od 6 %, što se uglavnom odnosilo na upravu, dok u isto vrijeme Parlament od donošenja Ugovora iz Lisabona kao suzakonodavac radi na većem broju zakonodavnih predmeta te na više aktivnosti povezanih s instrumentom *Next Generation EU*; budući da je vrlo

¹⁸ Usvojeni tekstovi, P7_TA(2012)0306.

¹⁹ SL L 444I, 22.12.2020., str. 5.

zabrinut zbog neodrživog radnog opterećenja mnogih specijaliziranih tajništava odbora i klubova zastupnika;

- E. budući da se europskim zelenim planom nastoje ostvariti ambiciozni klimatski ciljevi bez kompenzacije (nadoknade) emisija stakleničkih plinova s pomoću međunarodnih jedinica;
- F. budući da se očekuje da će se odluka o budućnosti zgrade Paul-Henri Spaak najvjerojatnije donijeti 2021., ovisno o ishodu natječaja koje je organiziralo Predsjedništvo, što podrazumijeva znatno povećanje rashoda u kriznom razdoblju; budući da bi zgrada Spaak trebala zadovoljavati najviše standarde sigurnosti i zaštite okoliša;
- G. budući da je dobrovoljni mirovinski fond osnovan 1990. Pravilnikom Predsjedništva o dopunskom (dobrovoljnem) mirovinskom sustavu²⁰; budući da je Predsjedništvo na svojoj sjednici od 10. prosinca 2018. odlučilo izmijeniti pravila koja se primjenjuju na mirovinski fond povećanjem dobi za umirovljenje sa 63 na 65 godina i uvođenjem pristojbe od 5 % na mirovinska davanja za buduće umirovljenike kako bi se poboljšala održivost takvih isplata; budući da se procjenjuje da je tim promjenama pravila aktuarski deficit smanjen za 13,3 milijuna EUR;

Opći okvir

- 1. podsjeća na to da je najveći dio proračuna Parlamenta utvrđen zakonskim ili ugovornim obvezama; konstatira da 55 % proračuna podliježe indeksaciji plaća u skladu s Pravilnikom o osoblju i Statutom zastupnika u Europskom parlamentu; podsjeća da indeksacija plaća koju Komisija trenutačno predviđa za srpanj 2021. i 2022. iznosi 2,9 % odnosno 2,5 %, što je povećanje od 31,9 milijuna EUR u 2022.;
- 2. podržava dogovor postignut 14. travnja 2021. u postupku mirenja između Predsjedništva i Odbora za proračune o povećanju od 2,4 % u odnosu na proračun za 2021., što odgovara ukupnoj razini projekcija za 2022. od 2 112 904 198 EUR, kao i o tome da se za 18,85 milijuna EUR smanje razine rashoda u prednacrtu projekcije proračuna koji je 8. ožujka 2021. odobrilo Predsjedništvo te da se u skladu s tim smanje predloženi iznosi odobrenih sredstava za sljedeće proračunske linije:

1004 01 – Redovni putni troškovi: sjednice, odbori ili njihova izaslanstva, klubovi zastupnika i razno; 1405 01 – Izdatci za usmeno prevođenje: vanjsko usmeno prevodenje; 2007 01 – Izgradnja zgrada i opremanje prostora; 2022 – Održavanje, upotreba i čišćenje zgrada; 2024 – Potrošnja energije; 2120 01: Namještaj: kupnja, najam, obnova, održavanje i popravak namještaja; 2140: Tehnička oprema i instalacije; 3000 – Putni troškovi osoblja za službena putovanja i putovanja između triju mjesta rada; 3040 – Razni izdatci za interne sastanke; 3042 – Sjednice, kongresi, konferencije i izaslanstva; 3210 09: Rashodi za usluge europskih parlamentarnih istraživanja, uključujući knjižnicu, povjesnu arhivu, ocjenjivanje znanstvenih i tehnoloških odabira (STOA) i Europski medijski centar za znanost: rashodi za Europski medijski centar za znanost; 3243 01: Centri Europskog parlamenta za posjetitelje: Parlamentarij i centri „Europa experience“ 3244 01: Organizacija i primanje skupina posjetitelja, program

²⁰ Tekstovi koje je usvojilo Predsjedništvo, PE 113.116/BUR./rev. XXVI/ 01-04-2009.

Euroscola i pozivanje osoba s utjecajem na javno mnjenje iz trećih zemalja: troškovi primanja i subvencije za skupine posjetitelja; 4220 02: Rashodi za parlamentarnu pomoć: plaće i naknade akreditiranih asistenata – Statut zastupnika; 4220 04: Rashodi za parlamentarnu pomoć: putni troškovi za službena putovanja i putovanja između triju mesta rada te vanjskog osposobljavanja akreditiranih asistenata – Statut zastupnika;

3. čvrsto podržava povećanje od 76 radnih mjesta za klubove zastupnika i 66 radnih mjesta u tajništima odbora kako bi se razmijerno uzelo u obzir povećano radno opterećenje i provele javne politike Unije; istovremeno poziva Predsjedništvo da iskoristi moguće sinergije kako bi se povećala učinkovitost uprave te da ispita kako bi digitalizacija i novi načini rada pomogli u pojednostavljenju uprava i omogućavanju prijenosa radnih mesta u tajništva odbora; poziva Predsjedništvo da također preispita prikladnost naknade za parlamentarnu pomoć zastupnika s obzirom na sve veće radno opterećenje za zastupnike i njihovo osoblje;
4. naglašava da proračun Parlamenta za 2022. mora biti realističan i precizan kako bi se izbjegla dodjela prekomjernih proračunskih sredstava; prima na znanje praksu da se krajem godine pribjegava preraspodjeli neiskorištenih sredstava u korist građevinskih projekata; ističe da se takva preraspodjela neiskorištenih sredstava sustavno odvija u istim poglavljima i glavama te često i u istim proračunskim linijama; smatra da bi se takva praksa mogla doživjeti kao namjerno utvrđivanje prekomjernih proračunskih sredstava; traži da se prije sljedećeg prijenosa neiskorištenih sredstava razmotri financiranje ključnih ulaganja na temelju transparentnosti;

Zeleniji Parlament

5. naglašava da Parlament treba biti predvodnik u usvajanju digitalnih, fleksibilnijih i energetski učinkovitijih metoda rada i sastanaka, da treba izvući pouke iz iskustava pandemije bolesti COVID-19 i iskoristiti već provedena tehnološka ulaganja; u tom kontekstu poziva na sveobuhvatnu i ambicioznu reviziju načina na koji zastupnici, osoblje i dužnosnici obavljaju svoj parlamentarni rad; smatra da bi glavni naglasak takve revizije trebao biti na djelotvornom i dobrom funkcioniranju institucije te da bi se njome također trebao ocijeniti učinak rada na daljinu i u hibridnom okruženju na kvalitetu sastanaka, pri čemu valja izbjjeći preopćenite mjere za postupanje u izvanrednim okolnostima;
6. pozdravlja ciljeve sustava upravljanja okolišem (EMAS) Parlamenta za 2024.; podsjeća da srednjoročna strategija EMAS-a za 2024. sadržava klauzulu o preispitivanju kako bi se povećala razina ambicije u pogledu okoliša na temelju zabilježenog uspjeha; poziva Parlament da u svjetlu pandemije bolesti COVID-19 u 2022. preispita svoje ciljeve u okviru EMAS-a te da u odnosu na 2019. podigne letvicu za ključne pokazatelje uspješnosti; ponovno apelira na izmjenu trenutačnog plana za smanjenje emisija CO₂ radi postizanja ugljične neutralnosti do 2030. primjenom interne cijene ugljika;
7. uviđa da gotovo dvije trećine ugljičnog otiska Parlamenta potječe od putničkog prijevoza; poziva na razumno smanjenje putovanja na sastanke koji se mogu održati na daljinu ili u hibridnom obliku i na promicanje prelaska na alternativna rješenja s niskim emisijama ugljika za sva preostala putovanja, dok god to ne utječe na kvalitetu zakonodavnog i političkog rada;

8. poziva na veće mogućnosti dobrovoljnog rada kod kuće, s više dana i funkcija; poziva da se prednost daje hibridnim sastancima ili sastancima na daljinu kada oni ne uključuju donošenje političkih odluka, kao što su saslušanja i razmjene mišljenja ili interni i pripremni sastanci, uzimajući u obzir da je fizička prisutnost učinkovitija u političkim pregovorima, te da sa, kada god je to potrebno, omogući pružanje usluga usmenog prevodenja i usmenog prevodenja na daljinu; poziva glavnog tajnika da nakon mjera za kontinuitet poslovanja u kontekstu pandemije COVID-a 19 uspostavi novi fleksibilan okvir za pružanje usluga usmenog prevodenja na daljinu za razdoblje nakon bolesti COVID-19; napominje da prekomjerno vrijeme korištenja digitalnih alata može negativno utjecati na dobrobit nekih osoba; poziva na reviziju pravila o službenim putovanjima do kraja 2022. kako bi se osigurala odgovarajuća odobrenja temeljena na potrebama, utvrdilo posebno obrazloženje za odobrenje za sva službena putovanja, utvrdili uvjeti za načine prijevoza s niskim emisijama ugljika kojima se zastupnici neće ometati u provođenju njihovih mandata i isključili najštetniji načini prijevoza, uz iznimku ekstremnih slučajeva u kojima bi alternativni načini prijevoza za duga putovanja ili u teško dostupna područja narušili ravnotežu između ekološkog cilja i učinkovitosti parlamentarnog rada; očekuje da se za odobravanje službenih putovanja od 2022. kao uvjet za sva službena putovanja izaslanstva uvedu pripremni sastanci i izvješća nakon misija u potpunosti održani na daljinu te da se odobravanje izaslanstava ograniči samo na ona koja imaju to pravo; poziva Predsjedništvo da osigura da se održavanje izvanrednih sjednica odbora u Strasbourgru strogo ograniči na iznimne slučajeve i da se ti sastanci moraju propisno opravdati prije nego se odobre u svakom pojedinačnom slučaju;
9. potiče zastupnike da se koriste alternativnim prijevoznim sredstvima s niskom razinom emisije ugljika; ponavlja svoj poziv na reviziju provedbenih mjera Statuta zastupnika kako bi se omogućila nadoknada za fleksibilne aviokarte ekonomskog razreda za putovanja unutar Unije, uz izuzeće letova iz ili prema najudaljenijim regijama i s jednim ili više presjedanja ili onih duljih od četiri sata; prima na znanje da mnogi zastupnici zbog velike udaljenosti između njihovih izbornih jedinica u mjestu rada Parlamenta moraju putovati zrakoplovom;
10. poziva na poboljšanje infrastrukture za bicikle, teretne bicikle, e-bicikle i e-romobile u prostorima Parlamenta, posebno postavljanjem sigurnih postaja za parkiranje i popravak bicikala koje su jednostavne za korištenje; poziva Parlament da blisko surađuje s relevantnim lokalnim vlastima, a posebno s Briselskom regijom, kako bi postao predvodnik u održivoj gradskoj mobilnosti preuzimanjem proaktivne uloge u provedbi plana GoodMove; poziva na proširenje sustava servisnih bicikala unutar Parlamenta; poziva na donošenje posebnih mjera za poticanje aktivne mobilnosti osoblja Parlamenta, uključujući posebne aktivnosti osposobljavanja o sigurnom putovanju na posao, održavanju i popravcima; poziva na pilot-projekt za teretne bicikle koji se koriste za određene logističke procese unutar Parlamenta i među zgradama institucija Unije;
11. potiče osoblje da se koristi javnim prijevozom i poziva na to da se do 2022. godine uvede sustav koji uključuje subvencionirane propusnice za javni prijevoz za osoblje, bez prava na drugu vinjetu za parkiranje; očekuje da će se službena vozila koristiti za prijevoz zastupnika te osoblja i akreditiranih parlamentarnih asistenata s putnim nalozima između Bruxellesa i Strasbourgra; poziva na godišnje povećanje broja parkirnih mesta za automobile rezerviranih isključivo za električna vozila i na pregled

ukupnog broja parkirnih mjesta u skladu s primjenjivim zakonodavstvom u trima mjestima rada;

12. očekuje da službe Parlamenta sve skupine posjetitelja obavijeste o utjecaju njihova prijevoza na okoliš te da se od 2022. uvede sustav poticajnog povrata putnih troškova na temelju utjecaja na okoliš; traži od Predsjedništva da započne postupak revizije pravila koja se odnose na skupine posjetitelja u skladu s Komunikacijom Komisije Europskom parlamentu, Europskom vijeću, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija o Strategiji za održivu i pametnu mobilnost – usmjeravanje europskog prometa prema budućnosti (COM(2020)0789), posebno stavka 9. te Komunikacije o kolektivnim putovanjima, te da putne troškove skupina posjetitelja prilagodi promjenama tržišnih cijena i omogući izmjene kako bi se izbjegle tržišne fluktuacije putnih troškova koje stvaraju indirektnu geografsku diskriminaciju posjetitelja;
13. poziva upravu da prati predviđena stalna povećanja troškova energije za 2022. te da ispita uštedu troškova i učinkovitost potrošnje; poziva na to da se zaustavi nadogradnja instalacija za grijanje na fosilna goriva i da se, kako bi se izbjeglo stvaranje neupotrebljive imovine, do 2022. usvoji plan s posebnim ključnim etapama za postupno ukidanje fosilnih goriva te da se provede analiza učinkovitosti i djelotvornosti upotrebe sustava toplinskih crpki i drugih relevantnih tehnologija u skladu s ciljevima EMAS-a; poziva Parlament da dodatno poveća udio obnovljive energije u svojem skupu izvora energije, a posebno u proizvodnji energije te očekuje da se do 2023. u Bruxellesu postave najsvremenije krovne fotonaponske ćelije s maksimalnim potencijalom; istodobno poziva na to da se u okviru javne nabave jamstava o podrijetlu postupno zamijene lokalnim obnovljivim izvorima energije;
14. očekuje od službi Parlamenta da nastave smanjivati potrošnju papira prelaskom na zajedničko internetsko okruženje bez papira za sve sjednice, kao i dalnjom provedbom modaliteta e-potpisa; ponavlja svoj zahtjev da se u skladu s ciljem sustava EMAS za Europski parlament bez papira što prije provede analiza alternativa transportnim kovčezima;
15. očekuje da će se načelo „energetska učinkovitost na prvom mjestu” i načelo kružnog gospodarstva primjenjivati na sva ulaganja, uključujući odluke o digitalnim ulaganjima i upravljanju; poziva na potpunu provedbu strategije Parlamenta za gospodarenje otpadom u skladu s načelima hijerarhije otpada, posebno kada je riječ o održivom i kružnom pristupu gospodarenju građevinskim otpadom; poziva na to da se u potpunosti uvedu mjere za ukidanje plastike za jednokratnu upotrebu u Parlamentu;
16. podsjeća da je velika većina zastupnika u Parlamentu podržala uspostavu jedinstvenog sjedišta kako bi se osiguralo učinkovito trošenje novca poreznih obveznika Unije te kako bi Parlament preuzeo odgovornost za smanjenje svog ugljičnog otiska; podsjeća da je potrebno pronaći rješenja kojima bi se optimizirali parlamentarni i institucionalni rad, finansijski troškovi i ugljični otisak; smatra da stečeno iskustvo i ulaganja u rad i sastanke na daljinu mogu poslužiti kao osnova za prilagodbu potreba u pogledu službenih putovanja; podsjeća da, u skladu s Ugovorom o Europskoj uniji, sjedište Europskog parlamenta mora biti u Strasbourg; napominje da bi trajne promjene iziskivale izmjenu Ugovora za koju je potrebna jednoglasna odluka;

17. podsjeća da se uvjeti natječaja ne bi smjeli voditi isključivo načelom najbolje cijene, već bi trebali uključivati i ekološke, socijalne i rodne kriterije s detaljnim indikatorima; pozdravlja proširenje mandata Službe za pomoć u području zelene javne nabave kako bi se obuhvatili socijalni i rodni elementi i poziva na obvezu savjetovanja sa Službom za pomoć u području zelene javne nabave za nabavu iznad 15 000 EUR; očekuje od Predsjedništva da do 2022. usvoji sustav izvješćivanja o održivosti kao što je Globalna inicijativa za izvješćivanje i njezino proširenje kako bi se u izvješćivanje o održivosti uključila rodna perspektiva;

Transparentnost i odgovornost

18. žali zbog toga što Predsjedništvo odbija provesti zahtjev za dalnjom reformom naknade za opće troškove, koji je u brojnim prilikama iznesen na plenarnoj sjednici, čime se aktivno sprečava da se novac poreznih obveznika Unije koristi na transparentniji i odgovorniji način; zahtijeva od Predsjedništva da do kraja 2021. uvede izmjene pravila o naknadi za opće troškove;
19. žali zbog toga što Predsjedništvo odbija provesti zahtjev, u nekoliko navrata iznesen na plenarnoj sjednici, za ključnim mjerama reforme Parlamenta, koje su prвtovno spomenute u Rezoluciji od 26. listopada 2017. o borbi protiv spolnog uznemiravanja i zlostavljanja u EU¹, među kojima je i uvođenje obvezne obuke protiv uznemiravanja za cjelokupno osoblje i sve zastupnike; zahtijeva da Predsjedništvo smjesta u cijelosti provede odluke plenarne sjednice;
20. žali zbog toga što Predsjedništvo odbija provesti zahtjev, koji je više puta iznesen na plenarnoj sjednici, da se akreditiranim parlamentarnim asistentima koji na temelju Direktive (EU) 2019/1937 o zaštiti zviždača²¹ izvještavaju o kršenju prava Unije omogući veća razina zaštite, kao i razina zaštite za akreditirane parlamentarne asistente koji su žrtve uznemiravanja; poziva Predsjedništvo da definira jasne i pravno određene standarde prema kojima se mogu odobriti slučajevi zaštite zviždača, uključujući za akreditirane parlamentarne asistente, te da ih objavi;
21. žali što Predsjedništvo odbija provesti zahtjev, koji je u više navrata izražen na plenarnoj sjednici, da se poduzmu mjere za potpuno usklađivanje naknada za dužnosnike, ostale javne službenike i akreditirane parlamentarne asistente za službena putovanja između tri mesta rada Parlamenta; poziva Predsjedništvo da se bez daljnje odgode posveti tom pitanju i da, nakon što ponovno počne održavanje plenarnih sjednica u Strasbourg, poduzme potrebne mjere za ispravljanje te nejednakosti;
22. ponovno poziva Konferenciju predsjednika da revidira provedbene odredbe kojima se uređuje djelovanje izaslanstava i službenih putovanja izvan Europske unije; ističe da bi se tom revizijom trebala razmotriti mogućnost da akreditirani parlamentarni asistenti pod određenim uvjetima prate zastupnike na službenim putovanjima izaslanstava Parlamenta i drugim službenim putovanjima;
23. žali zbog toga što je Predsjedništvo odgodilo provedbu zahtjeva zastupnika, koji je u nekoliko navrata iznesen na plenarnoj sjednici, da se dođe do tehničkog rješenja kojim

²¹ Direktiva (EU) 2019/1937 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2019. o zaštiti osoba koje prijavljuju povrede prava Unije (SL L 305, 26.11.2019., str. 17.).

bi se zastupnicima omogućilo da ostvare svoje pravo glasovanja tijekom rodiljnog ili očinskog dopusta, tijekom dugotrajne bolesti ili u slučajevima više sile te da se razjasne pravna, financijska i tehnička ograničenja takvog rješenja; smatra da bi svi koraci poduzeti u tom pogledu omogućili napredak u uspostavi sustava rada i glasovanja na daljinu u Parlamentu, koji je pokrenut nakon izbijanja pandemije; očekuje da će Predsjedništvo, s obzirom na to da je tehnička mogućnost sada potvrđena, započeti s radom za ukidanje eventualnih pravnih i financijskih ograničenja;

24. podsjeća da je prema godišnjim izvješćima registra transparentnosti proteklih godina otprilike polovica svih upisa u registar netočna; boji se da registar ne može ispuniti svoju svrhu osiguravanja veće transparentnosti u pogledu aktivnosti predstavnika interesnih skupina ako se u polovici njegovih unosa dostave nepotpuni ili netočni podaci; poziva Parlament da poduzme mjere za povećanje točnosti registra;
25. ponavlja svoj zahtjev da Parlament sastavi detaljno godišnje izvješće o predstavnicima interesnih skupina i drugim organizacijama kojima je odobren pristup prostorima Parlamenta te da ga objavi u skladu s Uredbom o zaštiti podataka;
26. očekuje da će Predsjedništvo ubuduće proaktivno obavještavati zastupnike o provedbi relevantnih odluka s plenarne sjednice;

Rodno pitanje

27. poziva na analizu izrade proračuna kojom se uzima u obzir rodna perspektiva kako bi se poduprli budući prednacrti projekcije proračuna u skladu s obvezama Unije u pogledu rodno osviještene izrade proračuna; poziva na uvođenje posebnog rodno osviještenog računovodstvenog sustava s rashodima za zastupnike, osoblje i stručnjake razvrstanima po spolu;
28. poziva na donošenje kriterija za ocjenjivanje i praćenje postupaka javne nabave koji se temelje na promicanju jednakih mogućnosti i koji će biti zastupljeni u svim natječajnim specifikacijama Parlamenta;

Digitalna infrastruktura

29. podržava ulaganje u digitalnu infrastrukturu i kibersigurnost; ističe potrebu da se u informacijsku i komunikacijsku tehnologiju integriraju sigurna softverska rješenja, odnosno rješenja otvorenog koda, kojima se Parlamentu jamči potpuna kontrola nad softverom i nad upravljanjem podacima, kao i sloboda u razvoju aplikacija i nabava tehnologije kojom se posebno izbjegava ovisnost ili tehnološka ovisnost o velikim tehnološkim platformama, posebno u pogledu pružatelja usluga računalstva u oblaku;
30. naglašava da Parlament mora uključiti pitanje zaštite okoliša u digitalnu agendu; naglašava da digitalne inovacije moraju pozitivno doprinijeti ekološkoj tranziciji; poziva na smanjenje ekološkog otiska digitalne tehnologije (zelena informacijska tehnologija), posebno uz pomoć prilagodbe unutarnjih politika; poziva Parlament da ekološki dizajn digitalnih usluga uključi u svoje upravljanje informacijskim i komunikacijskim tehnologijama te da odabere opcije kojima se poštuje kružno gospodarstvo i promiče resursna učinkovitost;

31. podsjeća na inherentne rizike za sigurnost informacija i privatnost koji proizlaze iz upotrebe rješenja za razmjenu osjetljivih podataka koja su ovisna o trećim stranama i pozitivan učinak softvera otvorenog koda na digitalnu autonomiju te njegove koristi u pogledu sigurnosti; ustraje u tome da bi korisnicima trebalo omogućiti korištenje softvera otvorenog koda na uredajima Parlamenta te da je potrebno donijeti decentralizirana rješenja otvorenog koda za virtualne sastanke i slanje poruka; ističe potrebu za pravilnim osposobljavanjem korisnika s posebnim naglaskom na kibersigurnosti; naglašava potrebu za softverom za automatsku transkripciju i prevodenje kako bi se podržalo jednako širenje informacija na svim službenim jezicima;
32. snažno potiče na donošenje mjera kojima bi se zajamčilo da Parlament nabavom softvera i digitalne infrastrukture, uključujući rješenja u oblaku, izbjegne ovisnost o jednom dobavljaču putem zahtjeva u pogledu prenosivosti i potpune interoperabilnosti, da se koristi softverom otvorenog koda te da doneše posebne postupke nabave za mala i srednja poduzeća i *startup* poduzeća;
33. naglašava da bi softverski podaci i alati koje proizvede javni sektor i/ili softverski podaci i alati financirani javnim sredstvima trebali biti ponovno upotrebljivi, javno dostupni i u skladu s temeljnim pravima te da, ako su namijenjeni kritičnoj upotrebi, moraju imati sigurnosnu potvrdu ili zadovoljiti sigurnosnu reviziju; smatra, osim toga, da bi se umjetna inteligencija kojom se koristi Parlament trebala objaviti kao otvoren kod, u okviru postupka javne nabave, s dostupnom programskom dokumentacijom i algoritmima, čime bi se omogućilo da se utvrdi kako je sustav umjetne inteligencije došao do određenog zaključka; naglašava da bi revizija temeljnih prava trebala biti dio svake prethodne ocjene sukladnosti;
34. prima na znanje da su uspostavljeni sustavi glasovanja na daljinu kako bi se očuvao kontinuitet rada Parlamenta tijekom pandemije; traži da ti sustavi glasovanja budu ujedinjeni;
35. poziva na brže i sigurnije bežične mreže u sva tri mjesta rada;

Komunikacija s građanima

36. ističe da je Parlament jedina institucija Unije čiji se zastupnici biraju na općim izborima; smatra da je važno građanima pružiti bolje razumijevanje rada Parlamenta te podići političku svijest i promicati vrijednosti Unije; poziva na povećanje digitalnih kanala za izravnu komunikaciju s građanima;
37. podržava činjenicu da će se izložba „Europa Experience” u svim državama članicama otvoriti do 2024.; prima na znanje potvrdu da kašnjenja prouzročena pandemijom bolesti COVID-19 neće ugroziti ključne etape ; podupire upravu u njezinoj politici čiji je cilj maksimalno iskorištavanje sinergija; očekuje da će dugoročni učinak izložbe „Europa Experience” na proračun u pogledu tekućih troškova biti predstavljen Odboru za proračune prije usvajanja proračuna za 2022.; podsjeća da bi izložba „Europa Experience” svim građanima trebala omogućiti bolje razumijevanje funkciranja europskih institucija;
38. smatra da bi uredi za vezu Europskog parlamenta trebali razvijati svoju mrežu i više komunicirati s građanima; poziva Parlament da preko svojih ureda za vezu organizira

sastanke i događanja između zastupnika i mladih na lokalnoj razini, kao što je Europski skup mladih (EYE);

39. uviđa važnost skupina posjetitelja; napominje da nijedna skupina posjetitelja nije mogla posjetiti prostorije Parlamenta tijekom pandemije bolesti COVID-19; podsjeća da je, u skladu s odlukom Predsjedništva od 5. listopada 2020., 40 % neiskorištene kvote za 2020. preraspodijeljeno na 2022.; pozdravlja činjenicu da Parlament ulaže znatne napore u pružanje usluga posjetiteljima, posebno mladima, koji će i dalje biti ključna ciljna skupina; poziva na to da se do kraja mandata ne uvode dodatna povećanja naknada za posjetitelje te da se svedu na ono što je operativno izvedivo;
40. svjestan je činjenice da oko 50 milijuna ljudi pripada različitim jezičnim, religijskim i manjinskim zajednicama u Uniji; podsjeća da Parlament potiče uključivanje i sudjelovanje građana u Uniji, uključujući nacionalne, regionalne i jezične manjine; podsjeća da Parlament snažno potiče višejezičnost i promiče prava nacionalnih, regionalnih i jezičnih manjina; smatra da Parlament može aktivno doprinijeti borbi protiv dezinformiranja pružanjem informacija i na jezicima jezičnih manjina, regija i zajednica, ovisno o potrebi; traži od Predsjedništva da analizira izvedivost i procijeni finansijske troškove izrade komunikacijskih materijala, primjerice za centre „Europa Experience” i Konferenciju o budućnosti Europe na jezicima jezičnih manjina, regija i zajednica u različitim državama članicama;
41. poziva glavnog tajnika da analizira izvedivost uvođenja prevođenja na međunarodni znakovni jezik za sve rasprave na plenarnoj sjednici, u skladu sa zahtjevima usvojenima na plenarnoj sjednici, te da tu odluku provede poštajući načelo jednakog pristupa za sve građane;
42. smatra da je ključno da svaka institucija Unije koja sudjeluje u organizaciji predstojeće konferencije o budućnosti Europe i upravljanju njome, uključujući Parlament, raspolaže odgovarajućim administrativnim proračunima kako bi bila uspješna već na temelju priopćenja o procjenama prihoda i rashoda;
43. poziva da se građanima i stanovnicima država članica i partnerskih zemalja omogući virtualni obilazak s vodičem u Parlamentu kako bi se postiglo bolje razumijevanje rada i vrijednosti institucije u široj javnosti;
44. poziva na uspostavu posebne službe za starije osobe, čime će se istaknuti programi i politike Unije koji doprinose aktivnom starenju;

Projekti povezani s nekretninama

45. očekuje transparentnije i detaljnije planiranje i donošenje odluka o politici Parlamenta u području upravljanja nekretninama, uključujući rano informiranje, u skladu s člankom 266. Finansijske uredbe; poziva na raspravu o funkciranju Parlamenta i preispitivanje potreba Parlamenta za prostorom u svjetlu pandemije i očekivanog povećanja rada na daljinu te, tamo gdje je to potrebno, na prilagodbu svoje dugoročne strategije za upravljanje nekretninama; naglašava da bi se pažljivim planiranjem trebale omogućiti znatne uštede;
46. traži od Predsjedništva da obznani svoju odluku o zgradji Paul-Henri Spaak, uključujući

detaljan pregled troškova i popratne dokumente; prima na znanje da je zgrada Spaak nedostupna tijekom radova na obnovi i poziva na optimizaciju već dostupnog prostora u skladu s potrebama Parlamenta; podsjeća u tom smislu da se Parlament obvezao na provedbu potrebne prilagodbe i obnove svojih zgrada kako bi se stvorilo okruženje dostupno svim korisnicima u skladu sa standardima Unije; preporučuje da se pri planiranju i restrukturiranju zgrada Parlamenta na odgovarajući način uzmu u obzir kriteriji raznolikosti i uključivosti;

47. pozdravlja odluku Predsjedništva da usvoji certifikate za zgrade za upravljanje životnim ciklusom portfelja nekretnina Parlamenta; očekuje da će se novim alatom doprinijeti učinkovitoj provedbi plana za postizanje klimatski neutralnih ili pasivnih zgrada što je prije moguće, a najkasnije do 2050.; također očekuje da će certifikat uključivati informacije o poboljšanju kvalitete zraka u zatvorenim prostorima i zdravim zgradama;
48. prima na znanje da se proračunom koji je predložio glavni tajnik za 2022. predviđa 4,358 milijuna EUR za izgradnju na ulazu u zgradu WEISS te napominje da je u proračunu za 2021. za tu izgradnju već predviđeno 8 milijuna EUR; zahtjeva ažurirane informacije o ukupnim troškovima tog projekta;

Ostala pitanja

49. ponovno upućuje zahtjev Predsjedništvu da uvede potpunu fleksibilnost u pogledu prisutnosti zastupnika tijekom zelenih tjedana kako bi im se olakšala organizacija rada;
50. podsjeća da na to se u članku 27. stavcima 1. i 2. Statuta članova Europskog parlamenta²² navodi da „Dobrovoljni mirovinski fond nastavlja djelovati nakon stupanja na snagu ovog Statuta, za zastupnike i bivše zastupnike koji su stekli prava ili imaju buduća prava u tom fondu”, odnosno da se „stečena prava i buduća prava čuvaju u cijelosti”; poziva glavnog tajnika i Predsjedništvo da u potpunosti poštuju Statut zastupnika i izrade jasan plan za mirovinski fond prema kojem bi Parlament preuzeo obveze i odgovornosti za dobrovoljni mirovinski sustav zastupnika;
51. napominje da je pandemija teško pogodila pružatelje usluga; pozdravlja napore Parlamenta da se doprinese smanjenju učinka na podizvođače i njihove zaposlenike, kao što je pružanje solidarnih obroka; naglašava činjenicu da podugovaranje usluga čišćenja te pripreme i dostave hrane i pića dovodi zaposlenike, uglavnom žene, u iznimno ranjiv položaj; izuzetno je zabrinut zbog masovnog otpuštanja zaposlenika u poduzeću za pripremu i dostavu hrane COMPASS Group; poziva relevantna tijela Parlamenta da u suradnji s podizvođačima istraže sva moguća alternativna rješenja za zaštitu radnih mjesta u okviru socijalnog dijaloga i da nabave dodatne usluge koje se mogu opravdati korištenjem proračuna Parlamenta; apelira na Parlament da poduzme sve potrebne mjere predostrožnosti kako bi se zajamčilo da vanjski izvođači poštuju najviše standarde radnog prava za osoblje za čišćenje, koje uglavnom čine žene, i za ugostiteljsko osoblje, posebno u pogledu psihološkog pritiska i radnih uvjeta; poziva Predsjedništvo da preispita politiku eksternalizacije Parlamenta;
52. poziva glavnog tajnika i Predsjedništvo da u cijeloj administraciji Parlamenta uvedu

²² Odluka Europskog parlamenta od 28. rujna 2005. o donošenju Statuta članova Europskog parlamenta (2005/684/EZ, Euratom) (SL L 262, 7.10.2005., str. 1.).

izradu proračuna na temelju uspješnosti i racionalno upravljanje kako bi se povećala učinkovitost i održivost u odnosu na okoliš te smanjila papirologija i birokracija u unutarnjem radu institucije; naglašava da je rezultat racionalnog upravljanja stalno poboljšanje radnog procesa zahvaljujući pojednostavljenju i iskustvu administrativnog osoblja;

53. ističe da je potrebno preispitati politiku ljudskih resursa Parlamenta kako bi se instituciji omogućilo da se koristi stručnim znanjem koje je steklo cijelokupno osoblje Parlamenta; smatra da je stoga potrebno izmijeniti pravila kako bi se svim kategorijama osoblja, uključujući akreditirane parlamentarne asistente, omogućilo sudjelovanje u internim natječajima i uspostavili sustavi za razvoj ljudskih resursa koji će Parlamentu omogućiti da stručno znanje tih kategorija zadrži u službi institucije;
54. poziva glavnog tajnika da procijeni rizike koji se odnose na zapošljavanje sve većeg broja ugovornih djelatnika, uključujući i opasnost od stvaranja dvije različite klase osoblja u Parlamentu; ustraje u tome da bi stalno osoblje trebalo imati stalna središnja radna mjesta i obavljati središnje zadaće;
55. poziva na veću fleksibilnost i manje birokracije u upravljanju uredima i ugovorima zastupnika u Europskom parlamentu te da se pritom uzmu u obzir opetovane pogreške internetskih platformi i poteškoće u radu na daljinu tijekom pandemije bolesti COVID-19; traži od Glavnog tajništva Parlamenta i finansijskih službi da uspostave poseban skup fleksibilnih pravila;
56. prima na znanje da Parlament svakog semestra u Bruxellesu primi oko 250 stažista; smatra da bi se stažistima u Parlamentu trebalo ponuditi jednak popust za prijevoz kao i ostalim članovima osoblja; smatra da te mјere ne bi znatno opteretile proračun Parlamenta i da bi dovele do znatnog smanjenja troškova za stažiste u Bruxellesu;
57. podsjeća da odgovarajuća sredstva trebaju biti namijenjena financiranju kulturnih i umjetničkih aktivnosti u prostorima Parlamenta i izvan njih kako bi se naglasila njegova potpora kulturnom i kreativnom sektoru;
58. podsjeća na političku predanost Parlamenta u pogledu njegovih vanjskih ureda za vezu i potiče Europsku službu za vanjsko djelovanje da osigura potrebne uvjete, kao što je zajedničko upravljanje zgradama gdje je to potrebno i osiguravanje diplomatske akreditacije za osoblje Parlamenta od strane tijela država domaćina;
59. poziva na pravovremena i transparentna godišnja izvješća Tijela za političke stranke i zaklade;
60. smatra da pandemija bolesti COVID-19 negativno utječe na život Parlamenta; naglašava važnost jamčenja dinamičnog i živog Parlamenta nakon završetka krize uzrokovane bolešću COVID-19; stoga traži od Predsjedništva da provede analizu kako bi se utvrstile nove prakse koje bi mogle učiniti Parlament dinamičnjim, nakon čega bi, prema potrebi, uslijedile preporuke koje bi se mogle provesti revizijom Poslovnika;

o

o o

61. prihvata projekciju proračuna za finansijsku godinu 2022.;
62. nalaže svojem predsjedniku da ovu Rezoluciju i projekciju proračuna proslijedi Vijeću i Komisiji.

PRILOG: NACRT PROJEKCIJE PRORAČUNA

NACRT PROJEKCIJE PRORAČUNA ZA 2022.

Doprinos Europske unije financiranju rashoda Parlamenta za finansijsku godinu 2022.

Naslov	Iznos
Rashodi	2 112 904 198
Vlastita sredstva	182 850 000
Potraživanje	1 930 054 198

PRIHODI

Glava – Poglavlje – Članak – Stavka	Naslov	Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
3	ADMINISTRATIVNI PRIHODI			
3 0	PRIHODI OD OSOBLJA			
3 0 0	Porezi i pristojbe	97 757 000	93 120 000	93 413 435
3 0 1	Doprinosi za mirovinsko osiguranje	85 091 000	83 097 000	75 574 698
	Poglavlje 3 0 — Ukupno	182 848 000	176 217 000	168 988 133
3 1				
3 1 0	Prodaja nepokretnе imovine — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	1 550 185
3 1 1	Prodaja ostale imovine	p.m.	p.m.	0
3 1 2	Davanje nepokretnе imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0
	Poglavlje 3 1 — Ukupno	p.m.	p.m.	1 550 185
3 2				
3 2 0	Prihodi od isporuke robe, pružanja usluga i obavljanja rada — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0
3 2 1	Povrati sredstava za službenu putovanja od drugih institucija ili tijela — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0
3 2 2	Prihodi od trećih strana povezani s robom, uslugama ili radom — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0
	Poglavlje 3 2 — Ukupno	p.m.	p.m.	0
3 3				
3 3 0	Povrat pogrešno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0
3 3 1	Prihodi s posebnom namjenom (prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata) — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0
3 3 3	Primljene isplate osiguranja — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0
3 3 8	Ostali prihodi od administrativnog poslovanja — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0
3 3 9	Ostali prihodi od administrativnog poslovanja	2000	2000	891 685
	Poglavlje 3 4 — Ukupno	2000	2000	891 685
	Glava 3 — Ukupno	182 850 000	176 219 000	171 430 002
4	FINANCIJSKI PRIHODI, ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE			
4 0	PRIHODI OD ULAGANJA I RAČUNA			
4 0 0	Prihodi od ulaganja, odobrenih zajmova i bankovnih računa	p.m.	50 000	2028
	Poglavlje 4 0 — Ukupno	p.m.	50 000	2028
	Glava 4 — Ukupno	p.m.	50 000	2028
6	PRIHODI, DOPRINOSI I POVRATI KOJI SE ODNOSE NA POLITIKE UNIJE			
6 6	OSTALI DOPRINOSI I POVRATI			
6 6 8	Ostali doprinosi i povrati — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0
	Poglavlje 6 6 — Ukupno	p.m.	p.m.	0
	Glava 6 — Ukupno	p.m.	p.m.	0
	SVEUKUPNO	182 850 000	176 269 000	171 432 030

RASHODI
Opći sažetak odobrenih sredstava (2022. i 2021.) i realizacije (2020.)

Glava – Poglavlje – Članak – Stavka	Naslov	Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
1	OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU			
1 0	ČLANOVI INSTITUCIJE	209 903 000	207 576 273	180 659 038
1 2	DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE	714 893 000	693 916 364	679 166 389
1 4	OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE	185.424 000	173 260 678	150 587 138
1 6	OSTALI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU	23 593 050	22 955 600	19 083 918
Glava 1 — Ukupno		1 133.813 050	1 097 708 915	1 029 496 483
2	ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI POSLOVNI IZDATCI			
2 0	ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI	233 538 212	235 657 000	287 339 852
2 1	OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE	198 398 786	191 697 500	204 061 518
2 3	TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI	8 158 900	6 706 500	6 743 937
Glava 2 — Ukupno		440 095 898	434 061 000	498 145 306
3	RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE REDOVNE DJELATNOSTI INSTITUCIJE			
3 0	SJEDNICE I KONFERENCIJE	30 153 900	34 700 500	7 838 908
3 2	STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA	152 090 350	150 461 720	107 598 067
Glava 3 — Ukupno		182 244 250	185 162 220	115 436 975
4	RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE POSEBNIH ZADATAKA INSTITUCIJE			
4 0	POSEBNI RASHODI NEKIH INSTITUCIJA I TIJELA	135 000 000	134 000 000	123 200 426
4 2	RASHODI ZA PARLAMENTARNU POMOĆ	215 911 000	209 443 000	183 989 920
4 4	SJEDNICE I DRUGE AKTIVNOSTI SADAŠNJIH I BIVŠIH ZASTUPNIKA	520 000	500 000	480 000
Glava 4 — Ukupno		351 431 000	343 943 000	307 670 345
5	Tijelo za europske političke stranke i europske političke zaklade i Odbor neovisnih uglednih osoba			
5 0	Rashodi Tijela za europske političke stranke i europske političke zaklade i Odbora neovisnih uglednih osoba	320 000	300 000	1845
Glava 5 — Ukupno		320 000	300 000	1845
10	OSTALI RASHODI			
10 0	PRIVREMENA SREDSTVA	p.m.	p.m.	p.m.
10 1	PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE	5 000 000	2 346 000	p.m.
10 3	PRIČUVA ZA PROŠIRENJE	p.m.	p.m.	p.m.
10 4	PRIČUVA ZA POLITIKU INFORMIRANJA I KOMUNICIRANJA	p.m.	p.m.	p.m.
10 5	PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA ZA NEPOKRETNU IMOVINU	p.m.	p.m.	p.m.
10 6	PRIČUVA ZA PRIORITETNE PROJEKTE U PRIPREMI	p.m.	p.m.	p.m.
10 8	PRIČUVA ZA EMAS	p.m.	p.m.	p.m.
Glava 10 — Ukupno		5 000 000	2 346 000	p.m.
SVEUKUPNO		2 112 904 198	2 063 521 135	1 950 749 110

DIO I.—EUROPSKI PARLAMENT

PRIHODI — PRIHODI

GLAVA 3 — ADMINISTRATIVNI PRIHODI

POGLAVLJE 3 0 — PRIHODI OD OSOBLJA

Članak 3 0 0 — Porezi i pristojbe

Stavka 3 0 0 0 — Porezi na primitke od rada

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
84 658 000	80 695 000	81 341 562

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.
Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Stavka 3 0 0 1 — Posebne pristojbe na primitke od rada

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
13 099 000	12 425 000	12 071 872

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Članak 3 0 1 — Doprinosi za mirovinsko osiguranje

Stavka 3 0 1 0 — Doprinosi zaposlenika za mirovinski fond

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
77 051 000	73 087 000	69 173 578

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 83. stavak 2.

Stavka 3 0 1 1 — Prijenos ili kupnja mirovinskih prava od strane osoblja

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
8 000 000	10 000 000	6 397 668

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 4., članak 11. stavci 2. i 3. i članak 48. Priloga VIII. tom Pravilniku.

Stavka 3 0 1 2 — Doprinosi za mirovinsko osiguranje koje plaća osoblje na dopustu

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
40 000	10 000	3 450

Stavka 3 0 1 4 — Doprinosi zastupnika u Europskom parlamentu

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	()

Pravna osnova

Pravilnik o isplati troškova i naknada zastupnicima Europskog parlamenta, a posebno Prilog III.

Referentni akti

POGLAVLJE 3 1 — PRIHODI POVEZANI S IMOVINOM

Članak 3 1 0 — Prodaja nepokretne imovine — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	1 550 184

Napomene

U ovom članku knjiže se prihodi od prodaje nepokretne imovine institucije.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Članak 3 1 1 — Prodaja druge imovine

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

U ovom članku knjiže se prihodi od prodaje ili zamjene ostale imovine koja je u vlasništvu institucije.

Članak 3 1 2 — Davanje nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Pojedinosti o prihodima i rashodima koji nastaju zajmovima ili najamninama ili pružanjem usluga u okviru ove proračunske stavke navedene su u prilogu ove projekcije proračuna.

POGLAVLJE 3 2 — PRIHODI OD ISPORUKE ROBE, PRUŽANJA USLUGA I OBAVLJANJA RADA — NAMJENSKI PRIHODI

Članak 3 2 0 — Prihodi od isporuke robe, pružanja usluga i obavljanja rada — Namjenski prihodi

Stavka 3 2 0 2 — Prihodi od isporuke robe, pružanja usluga i obavljanja rada za druge institucije, agencije i tijela Unije — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

U ovoj stavci knjiže se prihodi od povrata socijalnih davanja uplaćenih u ime druge institucije.

Članak 3 2 1 — Povrati sredstava za službena putovanja od drugih institucija ili tijela — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su

sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima. U ovom članku knjiže se prihodi od povrata socijalnih davanja uplaćenih u ime druge institucije.

Članak 3 2 2 — Prihodi od trećih strana povezani s robom, uslugama ili radom — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 3 3 — OSTALI ADMINISTRATIVNI PRIHODI

Članak 3 3 0 — Povrat pogrešno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Članak 3 3 1 — Prihodi s posebnom namjenom (prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata) — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Članak 3 3 3 — Primljene isplate osiguranja — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.
Ovaj članak obuhvaća i povrat primanja dužnosnika od osiguranja u slučaju nezgode.

Članak 3 3 8 — Ostali prihodi od administrativnog poslovanja — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

U ovaj članak unose se ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Članak 3 3 9 — Ostali prihodi od administrativnog poslovanja

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
2000	2000	891 68

Napomene

U ovom članku knjiže se ostali prihodi od administrativnog poslovanja.

Pojedinosti o prihodima i rashodima koji nastaju pozajmicama ili najamninama ili pružanjem usluga u okviru ovog članka navedene su u prilogu ove projekcije proračuna.

GLAVA 4 — FINANCIJSKI PRIHODI, ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE

POGLAVLJE 4 0 — PRIHODI OD ULAGANJA I RAČUNA

Članak 4 0 0 — Prihodi od ulaganja, odobrenih zajmova i bankovnih računa

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
	50 000	2 02

Napomene

U ovome članku bilježe se prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankovnih ili drugih kamata na računima institucije.

GLAVA 6 — PRIHODI, DOPRINOSI I POVRATI KOJI SE ODNOSE NA POLITIKE UNIJE

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak 6 6 8 — Ostali doprinosi i povrati — Namjenski prihodi

Brojke

Proračun za 2022.	Proračun za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	

Napomene

Ovim se člankom u skladu s člankom 21. Financijske uredbe žele uknjižiti prihodi koji nisu obuhvaćeni drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

RASHODI — RASHODI

GLAVA 1 — OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE

Članak 1 0 0 — Plaće i naknade

Stavka 1 0 0 0 – Plaće

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
79 494 000	76 747 273	76 121 019

Napomene

Ova sredstva namijenjena su financiranju plaća predviđenih Statutom zastupnika. Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegovi članci 9. i 10. Provedbene mjere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihovi članci 1. i 2.

Stavka 1 0 0 4 — Redovni putni troškovi

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
67 400 000	67 400 000	34 872 66

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za povrat putnih troškova i troškova boravka vezanih uz putovanja u i iz mesta rada te druga službena putovanja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 25 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njegov članak 20.

Provđene mјere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihovi članci 10. do 21. i članak 24.

Stavka 1 0 0 5 — Ostali putni troškovi

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
5 700 000	5 500 000	3 132 000

Napomene

Ova sredstva namijenjena su povratu dodatnih putnih troškova ili troškova za putovanja u državi članici u kojoj je zastupnik izabran.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegov članak 20.

Provđene mјere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihovi članci 22. i 23.

Stavka 1 0 0 6 — Naknada za opće troškove

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
39 600 000	39 500 000	39 100 000

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova parlamentarnih aktivnosti zastupnika, u skladu s Provđenim mjerama Statuta zastupnika u Europskom parlamentu.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 170 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njegov članak 20.

Provđene mјere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihovi članci 25. do 28.

Stavka 1 0 0 7 — Naknada za obnašanje dužnosti

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
191 000	191 000	190 000

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje paušalnih dnevnica i naknada troškova reprezentacije koje su vezane uz dužnosti predsjednika Europskog parlamenta.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njegov članak 20.
Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 17. lipnja 2009.

Članak 1 0 1 — Zdravstveno osiguranje i osiguranje od nezgoda te ostale socijalne mjere

Stavka 1 0 1 0 — Zdravstveno osiguranje i osiguranje od nezgoda te ostala socijalna davanja

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
3 017 000	2 819 000	2 685 449

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za osiguranje zastupnika od nezgoda, povrat zdravstvenih troškova zastupnika te pokrivanje gubitka i krađe osobnih predmeta zastupnika. Ovim sredstvima se također financiraju osiguranje i podrška zastupnicima u slučaju potrebe za repatrijacijom tijekom službenog putovanja kao posljedice teške bolesti, nezgode ili neočekivanog događaja koji prijeći neometano odvijanje puta. Pomoć podrazumijeva organizaciju repatrijacije i plaćanje s njom povezanih troškova.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 200 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njegovi članci 18. i 19.
Provedbene mjere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihovi članci od 3. do 9. i članak 29.

Opća pravila o osiguranju od rizika od nezgode i profesionalne bolesti za dužnosnike Europske unije.

Zajednička pravila o zdravstvenom osiguranju za dužnosnike Europskih zajednica.
Odluka Komisije kojom se utvrđuju opće provedbene odredbe za povrat zdravstvenih troškova.

Stavka 1 0 1 2 — Posebne mjere za članove s invaliditetom

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 431 000	1 258 000	325 400

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju određenih izdataka potrebnih za pružanje pomoći zastupniku s teškim invaliditetom.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Provedbene mjere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihov članak 30.

Članak 1 0 2 — Prijelazne naknade

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 186 000	2 010 000	14 017 500

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju prijelazne naknade nakon isteka mandata zastupnika.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njegov članak 13.

Provedbene mjere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihovi članci 45. do 48. i članak 77.

Članak 1 0 3 — Mirovine

Stavka 1 0 3 0 — Starosne mirovine (PEAM)

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
9 000 000	9 270 000	7 998 000

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju starosne mirovine nakon isteka mandata zastupnika.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 150 000 EUR.

Pravna osnova

Provedbene mjere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihov članak 75. i Prilog III. Pravilniku o isplati troškova i naknada zastupnicima u Europskom parlamentu (Pravilnik o PEAM-u).

Stavka 1 0 3 1 — Invalidske mirovine (PEAM)

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
190 000	171 000	171 000

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju invalidske mirovine u slučaju invaliditeta zastupnika koji je nastao tijekom njegova mandaata.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Provđebne mjere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihov članak 75. i Prilog II. Pravilniku o isplati troškova i naknada zastupnicima u Europskom parlamentu (Pravilnik o PEAM-u).

Stavka 1 0 3 2 — Obiteljske mirovine (PEAM)

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 944 000	1 959 000	1 846 000

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju obiteljske mirovine i/ili mirovine za djecu preminule osobe u slučaju smrti zastupnika ili bivšeg zastupnika.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 15 000 EUR.

Pravna osnova

Provđebne mjere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihov članak 75. i Prilog I. Pravilniku o isplati troškova i naknada zastupnicima u Europskom parlamentu (Pravilnik o PEAM-u).

Stavka 1 0 3 3 — Dobrovoljni mirovinski sustav za zastupnike

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	1000	0

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa institucije dodatnom (dobrovoljnog) mirovinskom sustavu za zastupnike.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 500 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njegov članak 27.

Provđebne mjere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihov članak 76. i Prilog VII. Pravilniku o isplati troškova i naknada zastupnicima u Europskom parlamentu (Pravilnik o PEAM-u).

Članak 105 — Jezični i informatički tečajevi

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
750 000	750 000	200 000

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova jezičnih i informatičkih tečajeva zastupnika.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Provedbene mjere Statuta zastupnika u Europskom parlamentu, a posebno njihov članak 44. Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 23. listopada 2017. o jezičnim i informatičkim tečajevima zastupnika.

POGLAVLJE 12 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Članak 120 — Primanja i ostala prava

Stavka 1200 — Primanja i naknade

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
708 973 000	688 256 364	672 940 000

Napomene

Sredstva iz ove stavke namijenjena su prvenstveno dužnosnicima i privremenom osoblju čija su radna mjesta zabilježena u planu radnih mjesta i njima se financira sljedeće:

- plaće, naknade i ostala plaćanja povezana s plaćama,
- zdravstveno osiguranje, osiguranje od nezgode i profesionalne bolesti te ostali doprinosi za socijalnu sigurnost,
- paušalne naknade za prekovremeni rad,
- razni dodaci i naknade,
- putni troškovi dužnosnika ili člana privremenog osoblja, njegova bračnog druga i uzdržavanih osoba iz mjesta zaposlenja u mjesto podrijetla,
- učinak korekcijskih koeficijenata na primanja i udio primanja koji se prenosi u zemlju koja nije zemlja zaposlenja,
- osiguranje za nezaposlenost za privremeno osoblje i plaćanja institucije kojima se privremenom osoblju omogućuje ostvarivanje ili zadržavanje mirovinskih prava u svojim matičnim državama.

Ova sredstva nadalje služe za pokrivanje premija osiguranja za sportske ozljede korisnika sportskog centra Europskog parlamenta u Bruxellesu, Luxembourgu i Strasbourg.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 450 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.
Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Stavka 1 2 0 2 — Naknada za prekovremeni rad

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
100 000	100 000	26 389

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su plaćanju naknade za prekovremeni rad u skladu s pravnom osnovom.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 56. i Prilog VI. Pravilniku.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Stavka 1 2 0 4 — Prava pri stupanju u službu, premještaju i odlasku iz službe

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
3 100 000	3 000 000	3 850 000

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- putnih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje (kao i za njihove obitelji) na početku zaposlenja ili kada napuštaju službu ili pri premještaju na drugo mjesto zaposlenja,
- naknada za nastanjenje i preseljenje te troškovi selidbe dužnosnika i privremenog osoblja koje uslijed stupanja u službu, službe u drugom mjestu zaposlenja ili konačnog odlaska iz službe promijeni stalno boravište te se ponovno mora nastaniti u drugom mjestu,
- dnevница dužnosnicima i privremenom osoblju koje dostavi dokaze da mora promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti ili premještaja na novo radno mjesto,
- naknade za prestanak radnog odnosa dužnosnika na probnom roku u slučaju njezinih ili njegovih očigledno nedostatnih sposobnosti,
- naknade za otkaz ugovora o radu članu privremenog osoblja ako ugovor otkaže institucija,
- razlike između doprinosa ugovornog osoblja u sustav mirovinskog osiguranja države članice i iznosa koji se plaćaju mirovinskom osiguranju Unije u slučaju sklapanja nove vrste ugovora.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.
Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Članak 122 — Naknade za prijevremeni odlazak iz službe

Stavka 1220 — Naknade za osoblje umirovljeno ili poslano na dopust u interesu službe

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
2 720 000	2 560 000	2 350 000

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje naknada koje se isplaćuju:

- dužnosnicima kojima je dodijeljen neaktivni status kao posljedica smanjenja broja radnih mjeseta u instituciji,
- dužnosnicima koji su poslani na dopust zbog iz organizacijskih razloga povezanih sa stjecanjem novih vještina u instituciji,
- dužnosnicima i privremenim djelatnicima klubova zastupnika zaposlenih na višim položajima u platnim razredima AD 16 i AD 15 koji su umirovljeni u interesu službe.

Ona također pokrivaju doprinos poslodavca za zdravstveno osiguranje i korektivni koeficijent primjenjiv na te naknade (osim korisnika na koje se primjenjuje članak 42.c Pravilnika o osoblju i koji nemaju pravo na korektivni koeficijent).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 41., 42.c, 50. i Prilog IV. te članak 48.a Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Stavka 1222 — Naknade za konačni odlazak iz službe i poseban mirovinski sustav za dužnosnike i privremeno osoblje

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	0

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- naknade koje se plaćaju u skladu s Pravilnikom o osoblju ili Uredbama Vijeća (EZ, Euratom, EZUČ) br. 2689/95 i (EZ, Euratom) br. 1748/2002,
- doprinos poslodavca za zdravstveno osiguranje primatelja naknada,
- učinka korektivnih koeficijenata koji se primjenjuju na razne naknade.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 64. i 72. Uredba Vijeća (EZ, Euratom, EZUČ) br. 2689/95 od 17. studenog 1995. o uvođenju posebnih mjera u vezi s konačnim odlaskom iz službe privremenog osoblja Europskih zajednica zbog pristupanja Austrije, Finske i Švedske (SL L 280, 23.11.1995., str. 4.). Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1748/2002 od 30. rujna 2002. o uvođenju posebnih mjera u okviru modernizacije institucije koje se odnose na konačni odlazak iz službe dužnosnika Europskih zajednica sa stalnim radnim mjestom u Europskom parlamentu i privremenog osoblja klubova zastupnika Europskog parlamenta (SL L 264, 2.10.2002., str. 9.).

POGLAVLJE 14 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE

Članak 14 0 — Ostalo osoblje i vanjski suradnici

Stavka 1400 — Ostalo osoblje — Glavno tajništvo i klubovi zastupnika

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
68 974 000	65 039 727	57 462 658

Napomene

Ova odobrena sredstva uglavnom su namijenjena pokrivanju sljedećih rashoda:

- primanja, uključujući dodatke i naknade, ostalog osoblja, pa i ugovornog osoblja i posebnih savjetnika (u skladu s Uvjetima zaposlenja ostalih službenika Europske unije), doprinose poslodavca za različite sustave socijalnog osiguranja, u prvom redu sustave institucija Unije, i učinke korekcijskih koeficijenata koji se primjenjuju na primanja tog osoblja,
- zaposlenja vanjskih suradnika,

Tim se sredstvima ne pokrivaju troškovi:

- ostalog osoblja koje radi u Glavnoj upravi za sigurnost i zaštitu i obavlja dužnosti povezane sa sigurnošću osoba i imovine, informacijskom sigurnošću i procjenom rizika,
- ostalog osoblja koje radi kao vozači pri Glavnem tajništvu.

Dio tih sredstava treba se iskoristiti za zapošljavanje ugovornog osoblja s invaliditetom u skladu s Odlukom Predsjedništva Europskog parlamenta od 7. i 9. srpnja 2008.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 4 317 000 EUR.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije (glave IV., V. i VI.).

Opće provedbene odredbe kojima se uređuju postupci natječaja i odabira, zapošljavanje i platni razredi dužnosnika i ostalih službenika Europskog parlamenta (Odluka glavnog tajnika Europskog parlamenta od 17. listopada 2014.).

Stavka 1 4 0 1 — Ostali službenici — Sigurnost

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
39 993 000	34 584 545	31 022 000

Napomene

Tim se sredstvima u prvom redu pokrivaju sljedeći troškovi ostalog osoblja koje radi u Glavnoj upravi za sigurnost i obavlja dužnosti povezane sa sigurnošću osoba i imovine, informacijskom sigurnošću i procjenom rizika:

- primanja ugovornog osoblja i pomoćnog ugovornog osoblja, uključujući dodatke i naknade ugovornog osoblja i učinke koreksijskih koeficijenata koji se primjenjuju na primanja tog osoblja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 500 000 EUR.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije (glava IV.)

Opće provedbene odredbe kojima se uređuju postupci natječaja i odabira, zapošljavanje i platni razredi dužnosnika i ostalih službenika Europskog parlamenta (Odluka glavnog tajnika Europskog parlamenta od 17. listopada 2014.).

Stavka 1 4 0 2 — Ostalo osoblje — vozači pri Glavnom tajništvu

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
7 600 000	7 444 545	7 266 000

Napomene

Tim se odobrenim sredstvima u prvom redu pokrivaju sljedeći troškovi povezani s ostalim osobljem koje radi kao vozači pri Glavnom tajništvu ili su zaduženi za njihovu koordinaciju:

- primanja ugovornog osoblja i pomoćnog ugovornog osoblja, uključujući dodatke i naknade ugovornog osoblja i učinke koreksijskih koeficijenata koji se primjenjuju na primanja tog osoblja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije (glava IV.)

Opće provedbene odredbe kojima se uređuju postupci natječaja i odabira, zapošljavanje i platni razredi dužnosnika i ostalih službenika Europskog parlamenta (Odluka glavnog tajnika Europskog parlamenta od 17. listopada 2014.).

Stavka 1 4 0 4 — Stažiranja, upućeni nacionalni stručnjaci, razmjene službenika i studijski posjeti

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
10 262 000	10 130 440	8 270 950

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- naknade za diplomirane stažiste (stipendije), uključujući i sve doplatke za kućanstvo,
- putnih troškova stažista,
- dodatnih troškova koji izravno proizlaze iz invaliditeta,
- troškova zdravstvenog osiguranja i osiguranja u slučaju nezgoda za stažiste,
- troškova organizacije predavanja u svrhu informiranja/osposobljavanja za stažiste,
- isplate bespovratnih sredstava za Odbor za stažiranje Robert Schuman,
- troškova razmjene osoblja između Parlamenta i javnih službi država članica, zemalja kandidatkinja ili međunarodnih organizacija koje su navedene u Pravilniku,
- troškova upućivanja nacionalnih stručnjaka u Europski parlament, posebno njihove dnevnice i putni troškovi,
- troškova osiguranja od nezgoda za upućene nacionalne stručnjake,
- naknada za studijska putovanja i stipendije,
- organizacije obrazovnih programa za konferencijske i pismene prevoditelje, s posebnom suradnjom s obrazovnim institucijama za usmene i pismene prevoditelje, te stipendija za obrazovanje i stručno usavršavanje usmenih i pismenih prevoditelja, kupnju didaktičkih pomagala i s tim povezanih dodatnih troškova.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 7. ožujka 2005. o Pravilniku o premještaju dužnosnika Parlamenta i privremenog osoblja klubova zastupnika na mesta u državnim javnim tijelima, jednakopravnim tijelima i međunarodnim organizacijama.

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 4. svibnja 2009. o Pravilniku o upućivanju nacionalnih stručnjaka u Europski parlament.

Odluka glavnog tajnika Europskog parlamenta od 18. lipnja 2019. o internim pravilima o stažiranju i studijskim posjetima u Glavnom tajništvu Europskog parlamenta.

Stavka 1 4 0 5 — Izdatci za usmeno prevođenje

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
50 395 000	48 487 421	38 506 000

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova:

- honorara i sličnih naknada, socijalnih davanja, putnih troškova i ostalih troškova konferencijskih prevoditelja koje je angažirao Parlament za sjednice koje organizira Parlament za svoje potrebe ili potrebe drugih institucija ili tijela, ako tražene usluge ne mogu izvršiti usmeni prevoditelji Europskog parlamenta (dužnosnici ili privremeni djelatnici),
- izdataka za agencije koje pružaju usluge konferencijskog prevođenja, konferencijske tehničare i administratore za navedene sjednice, ako tražene usluge ne mogu izvršiti dužnosnici, privremeni djelatnici ili ostalo osoblje Europskog parlamenta,

- troškova vezanih uz usluge koje u Parlamentu izvršavaju usmeni prevoditelji drugih regionalnih, nacionalnih i međunarodnih institucija,
- troškova nastalih zbog aktivnosti povezanih s usmenim prevođenjem, posebno onih koje se odnose na pripremu za sjednicu, obuku i odabir usmenih prevoditelja,
- troškova koji se plaćaju Komisiji za upravljanje isplatama konferencijskim prevoditeljima.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 2 600 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Sporazum o uvjetima rada i financijskim uvjetima za pomoćne konferencijske prevoditelje (i pravila za njegovu provedbu) kako je utvrđen 28. srpnja 1999., izmijenjen 13. listopada 2004. i revidiran 31. srpnja 2008.

Stavka 1 4 0 6 — Promatrači

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	(0)

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka vezanih uz promatrače na temelju članka 13. Poslovnika Europskog parlamenta.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Članak 1 4 2 – Vanjske prevoditeljske usluge

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
8 200 000	7 574 000	8 059 520

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za poslove prevođenja, redakture, pisanja i kodiranja koji su povjereni vanjskom pružatelju usluga te za tehničku podršku.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

POGLAVLJE 16 — OSTALI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

Članak 16 1 — Rashodi za upravljanje osobljem

Stavka 16 1 0 — Rashodi za zapošljavanje osoblja

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
160 000	150 000	43 32

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- izdataka za organizaciju postupaka odabira predviđenih člankom 3. Odluke 2002/621/EZ te putnih troškova i troškova boravka kandidata povodom razgovora za posao,
- izdataka za organizaciju postupaka za odabir osoblja.

Institucija može iskoristiti neka od ovih proračunskih sredstava za provođenje vlastitih natječaja ako za to postoje opravdani razlozi operativne prirode i nakon što se savjetuje s Europskim uredom za odabir osoblja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno članci od 27. do 31. i članak 33. te Prilog III. Pravilniku.

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.) i Odluka 2002/621/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija i predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

Stavka 16 1 2 — Učenje i razvoj

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
8 181 000	8 115 000	3 751 22

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje izdataka za mjere stručnog usavršavanja u cilju unapređivanja vještina osoblja te produktivnosti i učinkovitosti institucije, na primjer tečajeve službenih radnih jezika.

Namijenjena su također pokrivanju troškova ostalih usavršavanja za zastupnike.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice njegov članak 24.a.
Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Članak 1 6 3 — Mjere u korist osoblja institucije

Stavka 1 6 3 0 — Socijalna služba

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
853 700	867 250	584 000,00

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

— u okviru međuinstitucionalne politike u korist osoba s invaliditetom sljedećih kategorija:

- dužnosnici i privremeno osoblje u aktivnoj službi,
- bračni drugovi dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnoj službi,
- uzdržavana djeca u skladu s Pravilnikom o osoblju za dužnosnike Europske unije,

naknade, u skladu s proračunskim mogućnostima i nakon što se iskoriste prava u zemlji boravišta ili zemlji podrijetla, troškova (osim medicinskih troškova) za koje je procijenjeno da su potrebni te su posljedica invaliditeta o čemu svjedoči dokumentacija te ih ne pokriva zajedničko zdravstveno osiguranje,

- mjere za dužnosnike ili ostale službenike koji se nalaze u posebno teškom položaju,
- odobravanje potpora za Odbor zaposlenika i manjih izdataka socijalne službe. Potpore ili preuzimanje troškova Odbora zaposlenika za sudionike u nekoj socijalnoj aktivnosti usmjereni su na financiranje aktivnosti sa socijalnom, kulturnom ili jezičnom dimenzijom, ali ne predstavljaju potpore za pojedine djelatnike ili kućanstva,
- druge mjere socijalne naravi, na institucionalnoj ili međuinstitucionalnoj razini, namijenjene dužnosnicima, ostalim službenicima i umirovljenicima,
- financiranje mjera u vezi s prilagodbom do određene mjere ili izdataka za liječnički pregled i procjenu socijalnih potreba dužnosnika, ostalog osoblja s invaliditetom koje sudjeluje u postupku zapošljavanja, a kojemu je potreban smještaj zbog događaja nastalih tijekom njihove karijere, te stažista s invaliditetom koji su u postupku odabira, u skladu s člankom 1.d Pravilnika o osoblju, posebno mjere individualne pomoći na radnome mjestu, uključujući prijevoz ili tijekom službenih putovanja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 70 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno članak 1.d, članak 9. stavak 3. treći podstavak i članak 76.

Stavka 1 6 3 1 — Mobilnost

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 760 000	1 610 000	515 269,21

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka vezanih uz provedbu plana mobilnosti u različitim mjestima rada.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5000 EUR.

Stavka 1 6 3 2 — Društveni kontakti među djelatnicima i ostale socijalne mjere

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
265 000	265 000	210 762,89

Napomene

Ovim sredstvima trebale bi se financijski podupirati i pomagati sve inicijative kojima je cilj razvijanje društvenih kontakata među djelatnicima različitih nacionalnosti, u što spadaju potpore klubovima i kulturnim i sportskim udrugama osoblja te doprinos troškovima stalnog centra za slobodne aktivnosti (kulturne i sportske aktivnosti, hobiji, restoran).

Osim toga, ovim sredstvima pokriva se financijsko sudjelovanje u međuinstitucionalnim socijalnim aktivnostima.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 600 000 EUR.

Članak 1 6 5 — Aktivnosti koje se odnose na sve osobe koje rade za instituciju

Stavka 1 6 5 0 — Zdravstvena služba

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 922 350	1 892 350	2 254 195,14

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju administrativnih izdataka Zdravstvene službe, Službe za evidenciju bolovanja i Odjela za sprečavanje rizika i dobrobit na radnom mjestu u trima mjestima rada, uključujući liječničke pregledne, kupovinu materijala, lijekova itd., troškova povezanih s medicinskim pretragama, prije svega u okviru medicine rada, te s liječničkim pregledima koji se provode prilikom zapošljavanja, redovitim pregledima i liječničkim nadzorom za radna mjesta u području sigurnosti, za koja je potreban nadzor ili su prisutni posebni rizici, medicinskim vještačenjem i ergonomijom, administrativnih izdataka Odbora za utvrđivanje invalidnosti, arbitraža i stručnih mišljenja, kao i troškova povezanih s vanjskim uslugama medicinskih i paramedicinskih specijalista koje liječnici službenici smatraju potrebnima.

Njima se također pokrivaju izdatci za kupovinu određenog uređaja koji je potreban iz

medicinskih razloga te izdatci za pružatelje medicinskih ili paramedicinskih usluga ili za kratkoročne zamjene.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegovi članci 33. i 59. i članak 8. Priloga II. tom Pravilniku.

Stavka 1 6 5 2 — Troškovi poslovanja restorana i kantina

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
774 000	750 000	2 659 145,84

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za pripremu službenih događanja i sastanaka na visokoj razini te određenih socijalnih mjera koje je dogovorio Europski parlament.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Stavka 1 6 5 4 — Objekti namijenjeni čuvanju djece

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
8 937 000	8 655 000	8 440 000,00

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Europskog parlamenta ukupnim izdacima i izdacima vezanima uz organizaciju i pružanje usluga u ustanovama EP-a za čuvanje djece, kao i u privatnim ustanovama s kojima je sklopljen ugovor.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 3 300 000 EUR.

Stavka 1 6 5 5 — Doprinos Europskog parlamenta akreditiranim europskim školama tipa II

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
740 000	651 000	626 000,00

Napomene

Provjeta Odluke Komisije C(2013) 4886 od 1. kolovoza 2013. o provedbi plaćanja doprinosa EU-a školama koje je akreditirao Odbor guvernera europskih škola koji se isplaće proporcionalno broju upisane djece članova osoblja EU-a, koja zamjenjuje Odluku Komisije C(2009) 7719 kako je izmijenjena Odlukom Komisije C(2010) 7993 (SL C 222, 2.8.2013., str. 8.).

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Europskog parlamenta europskim školama tipa II koje je akreditirao Upravni odbor europskih škola, ili povrata troškova doprinosa koji

je u ime Europskog parlamenta Komisija isplatila europskim školama tipa 2 koje je akreditirao Upravni odbor europskih škola. Sredstva pokrivaju troškove povezane s djecom statutarnog osoblja Europskog parlamenta koja su upisana u te škole. Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

GLAVA 2 — ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI POSLOVNI IZDATCI

Napomene

Budući da su osiguravajuća društva prestala osiguravati rizike, zgrade Europskog parlamenta moraju se u okviru općeg proračuna Unije osigurati od rizika štrajka i terorističkih napada. Prema tome, sredstvima ove glave pokrivaju se svi izdatci vezani uz štete koje su posljedica štrajkova i terorističkih napada.

POGLAVLJE 20 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI

Članak 200 — Zgrade

Stavka 2000 — Najamnine

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
25 204 212	27 301 000	32 860 983,74

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju najamnine za zgrade ili dijelove zgrada koje koristi Europski parlament.

Njima se također pokrivaju izdatci za porez na nekretnine. Najamnine se obračunavaju za 12 mjeseci i na temelju postojećih ugovora ili ugovora u pripremi u kojima je obično predviđena prilagodba na troškove života, odnosno građevinske troškove.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 3 000 000 EUR.

Financijski doprinosi koje plaćaju države članice ili njihove javne agencije ili subjekti u obliku financiranja ili nadoknada troškova i s njima povezanih naknada u vezi s nabavom ili korištenjem zemljišta ili zgrada, ili troškovi zgrada ili opreme institucije smatraju se vanjskim namjenskim prihodima u smislu članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

Stavka 2001 — Plaćanje najma

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	63 351 124,00

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju godišnjih plaćanja zakupa zgrada ili

dijelova zgrada na temelju važećih ugovora o zakupu, odnosno ugovora o zakupu koji su u fazi pripreme.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

Financijski doprinosi koje plaćaju države članice ili njihove javne agencije ili subjekti u obliku financiranja ili nadoknada troškova i s njima povezanih naknada u vezi s nabavom ili korištenjem zemljišta ili zgrada, ili troškovi zgrada ili opreme institucije smatraju se vanjskim namjenskim prihodima u smislu članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

Stavka 2 0 0 3 — Stjecanje nekretnina

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova stjecanja nepokretnе imovine.

Poticaji za zemljište i njegovo održavanje riješit će se u skladu s Financijskom uredbom.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 810 000 EUR.

Financijski doprinosi koje plaćaju države članice ili njihove javne agencije ili subjekti u obliku financiranja ili nadoknada troškova i s njima povezanih naknada u vezi s nabavom ili korištenjem zemljišta ili zgrada, ili troškovi zgrada ili opreme institucije smatraju se vanjskim namjenskim prihodima u smislu članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

Stavka 2 0 0 7 — Izgradnja zgrada i opremanje prostora

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
95 010 000	96 927 000	82 602 123,11

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- troškova izgradnje građevinskih objekata (radovi, honorari za izradu studija, prva opremanja i namještaj potreban za rad i svi povezani troškovi),
- troškova građevinskih radova i ostalih s tim povezanih izdataka, a posebno troškova arhitekata ili inženjera.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 472 000 EUR.

Financijski doprinosi koje plaćaju države članice ili njihove javne agencije ili subjekti u obliku financiranja ili nadoknada troškova i s njima povezanih naknada u vezi s nabavom ili korištenjem zemljišta ili zgrada, ili troškovi zgrada ili opreme institucije smatraju se vanjskim namjenskim prihodima u smislu članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

Stavka 2 0 0 8 — Posebni rashodi za upravljanje nekretninom

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
6 319 000	5 607 000	4 768 725,09

Napomene

Ova sredstva namijenjena su financiranju izdataka za upravljanje nekretninom koji nisu predviđeni drugim člancima ovog poglavlja, a posebno na sljedećim područjima:

- uklanjanje otpada,
- obvezatne kontrole, kontrole kvalitete, vještačenja, revizije, nadziranje pridržavanja propisa itd.,
- tehnička knjižnica,
- podrška u upravljanju zgradama (korisnička podrška za zgrade),
- upravljanje nacrtima zgrada i nosačima podataka,
- ostali izdatci.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 268 000 EUR.

Članak 2 0 2 — Rashodi za zgrade

Stavka 2 0 2 2 — Održavanje, upotreba i čišćenje zgrada

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
68 177 000	67 790 000	66 344 523,15

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju izdataka za održavanje, upotrebu i čišćenje zgrada koje Europski parlament koristi kao najmoprimac ili vlasnik (prostorije i tehnička oprema) u skladu s važećim ugovorima.

Prije produženja ili sklapanja ugovora institucija se s drugim institucijama dogovara o uvjetima koje su isposlovale (cijena, odabrana valuta, indeksacija, trajanje, ostale klauzule), pritom vodeći računa o članku 164. Financijske uredbe.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 479 000 EUR.

Stavka 2 0 2 4 — Potrošnja energije

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
18 435 000	17 580 000	14 614 135,86

Napomene

Ova sredstva među ostalim služe za pokrivanje troškova potrošnje vode, plina, struje i grijanja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na

150 000 EUR.

Stavka 2 0 2 6 — Sigurnost i nadzor zgrada

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
16 300 000	19 530 000	19 229 306,83

Napomene

Ova odobrena sredstva u suštini služe za pokrivanje troškova sigurnosti i nadzora nad zgradama Europskog parlamenta u njegova tri uobičajena mesta rada, njegovim informacijskim uredima u Uniji i njegovim uredima u trećim zemljama.

Prije produženja ili sklapanja ugovora institucija se s drugim institucijama dogovara o uvjetima koje su isposlovale (cijena, odabrana valuta, indeksacija, trajanje, ostale klauzule), pritom vodeći računa o članku 164. Financijske uredbe.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 100 000 EUR.

Stavka 2 0 2 8 — Osiguranje

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
5 100 000	922 000	3 568 929,87

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje premija osiguranja.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE

Napomene

U vezi s javnom nabavom institucija obavljačava druge institucije o ugovornim uvjetima koje je svaka od njih dogovorila.

Članak 2 1 0 — Obrada podataka i telekomunikacije

Stavka 2 1 0 0 — Obrada podataka i telekomunikacije – Stalne aktivnosti vezane uz poslovanje

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
29 845 000	29 326 000	27 153 663,43

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za kupovinu, unajmljivanje, održavanje i popravak opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i konzultanata za stalne aktivnosti nužne za dobar rad informacijskih i telekomunikacijskih

sustava Europskog parlamenta. Ti se rashodi osobito tiču sustava centra za obradu podataka i telekomunikacijskog centra, računalnog sustava na razini odjela i upravljanja mrežom. Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe iznosi 308 000 EUR.

Stavka 2 1 0 1 — Obrada podataka i telekomunikacije – Stalne aktivnosti vezane uz infrastrukturu

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
31 181 836	30 104 000	24 900 870,57

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za kupovinu, unajmljivanje, održavanje i popravak opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i konzultanata za stalne aktivnosti upravljanja i održavanja infrastrukture informacijskih i telekomunikacijskih sustava Europskog parlamenta, uključujući usluge računalstva u oblaku. Ti se rashodi osobito tiču infrastrukture mreža, kablova, telekomunikacija, pojedinačne opreme i sustava glasovanja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe iznosi 132 000 EUR.

Stavka 2 1 0 2 — Obrada podataka i telekomunikacije — Stalne aktivnosti vezane uz podršku korisnicima

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
16 376 000	14 136 000	16 621 063,68

Napomene

Ova sredstva služe za pokrivanje izdataka za kupovinu, unajmljivanje, održavanje i popravak opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i konzultantskih tvrtki za stalne aktivnosti pomoći i podrške korisnicima u vezi s korištenjem informacijskih i telekomunikacijskih sustava Europskog parlamenta. Ta su sredstva namijenjena službama za podršku zastupnicima i drugim korisnicima, posebno za administrativne i zakonodavne aplikacije, one koje se koriste u području sigurnosti te one koje se odnose na komunikaciju. Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe iznosi 40 000 EUR.

Stavka 2 1 0 3 – Obrada podataka i telekomunikacije — Stalne aktivnosti povezane s upravljanjem aplikacijama informacijskih i telekomunikacijskih tehnologija (IKT)

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
30 540 850	29 821 000	28 881 910,76

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za kupnju, najam, održavanje i popravak softvera i hardvera i s tim povezane radove te za pokrivanje troškova službi za

pomoć i savjetovanje korisnika u vezi s redovitim aktivnostima upravljanja aplikacijama informacijskih i komunikacijskih tehnologija institucije. Ti se rashodi osobito odnose na aplikacije namijenjene zastupnicima, komunikacijskim aktivnostima i sigurnosti te administrativne i zakonodavne aplikacije.

Namijenjena su i pokrivanju troškova koji se odnose na sredstva informacijske i komunikacijske tehnologije koja se sufinanciraju u okviru međuinstitucijske suradnje na području jezikâ, u skladu s odlukama Međuinstitucijskog odbora za pismeno i usmeno prevođenje.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5000 EUR.

Stavak 2 1 0 4 — Obrada podataka i telekomunikacije – Ulaganja u infrastrukturu

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
18 090 100	20 361 000	37 539 434,59

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka kupovine opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i konzultanata za ulaganja u informacijsku i telekomunikacijsku sustavnu infrastrukturu Europskog parlamenta. Ulaganja se osobito odnose na sustav centra za obradu podataka i telekomunikacijskog centra, mreže, kablove te na sustav videokonferencije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe iznosi 125 000 EUR.

Stavak 2 1 0 5 — Obrada podataka i telekomunikacije – Ulaganja u projekte

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
34 538 500	31 973 000	28 860 492,76

Napomene

Ova sredstva služe za pokrivanje izdataka kupovine opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i informatičkih savjetnika u vezi s ulaganjem u nove ili postojeće projekte IKT-a. Ta se ulaganja u prvom redu odnose na aplikacije namijenjene zastupnicima, na zakonodavne, administrativne i finansijske aplikacije, kao i na aplikacije koje se odnose na komunikacije, sigurnost i zaštitu te one namijenjene upravljanju IKT-om. Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 27 000 EUR.

Članak 2 1 2 — Namještaj

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
5 630 000	4 910 000	7 398 911,59

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za kupovinu, iznajmljivanje, održavanje i popravak namještaja a posebno kupovinu ergonomskog uredskog namještaja te zamjenu zastarjelog i neupotreblijivog namještaja i uredskih uređaja. Također služe za financiranje različitih izdataka gospodarenja s namještajem Europskog parlamenta.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Članak 214 — Tehnička oprema i instalacije

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
27 131 500	26 467 500	29 961 029,02

Napomene

Ovim sredstvima pokrivaju se troškovi za kupovinu, iznajmljivanje, održavanje i popravak tehničke opreme i instalaciju, a posebno:

- različitih materijala te fiksne i pomicne tehničke opreme za objavljinje, sigurnost (uključujući i računalne programe), kantine, zgrade, osposobljavanje osoblja, sportske centre institucije itd.,
- opreme, a posebno za tiskaru, telefonsku službu, kantine, trgovine, sigurnost, konferencijsku tehniku, audiovizualno područje itd.,
- specifičnog (elektroničkog, računalnog, električnog) materijala, uključujući s njim povezane vanjske usluge.

Ovim se sredstvima pokrivaju i troškovi oglasa za daljnju prodaju ili uništavanje popisane opreme te troškovi vezani uz tehničku pomoć (savjetovanje) za predmete koji zahtijevaju usluge vanjskog stručnjaka.

Ovim se sredstvima pokrivaju i troškovi povezani s uslugama prijevoza opreme radi dopremanja tehničke opreme potrebne za pružanje tehničkih usluga povezanih s konferencijama u slučajevima kada to zatraže jedan od zastupnika, izaslanstvo, klub zastupnika ili neko od upravnih tijela Europskog parlamenta. Ti troškovi uključuju troškove prijevoza i sve povezane administrativne troškove.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 190 000 EUR.

Članak 216 — Prijevoz zastupnika, drugih osoba i robe

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
5 065 000	4 599 000	2 744 141,57

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za kupnju, leasing, održavanje, upotrebu i popravak vozila (vozni park motornih vozila i bicikala) te iznajmljivanje prijevoznih sredstava, taksija, autobusa i teretnih vozila s vozačem ili bez vozača, uključujući s time povezana osiguranja i druge administrativne izdatke. Pri zamjeni voznog parka motornih vozila ili kupovine, leasinga ili iznajmljivanja prijevoznih sredstava daje se prednost motornim vozilima koja u

što manjoj mjeri zagađuju okoliš, kao što su na primjer hibridna vozila. Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 100 000 EUR.

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI

Napomene

U vezi s javnom nabavom institucija obavještava druge institucije o ugovornim uvjetima koje je svaka od njih dogovorila.

Stavka 2 3 0 — Uredski materijal i razni potrošni materijal

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 309 400	1 366 000	541 826,11

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za kupovinu papira, omotnica, uredskog materijala, proizvoda za tiskaru, umnožavanje itd. te s njima povezane administrativne izdatke.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 48 000 EUR.

Članak 2 3 1 — Financijski troškovi

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
720 000	60 000	30 000,00

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju bankarskih troškova (naknade, ažio, različiti troškovi) i drugih financijskih troškova, uključujući dodatne troškove financiranja zgrada. Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Članak 2 3 2 — Pravni troškovi i odštete

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 350 000	1 245 000	3 140 482,27

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- troškova nastalih kao posljedica eventualnih presuda Suda, Općeg suda i državnih sudova protiv Europskog parlamenta,
- troškova usluga vanjskih odvjetnika koji zastupaju Europski parlament pred sudovima Unije i državnim sudovima te pravnih savjetnika ili stručnjaka radi podrške pravnoj službi,

- povrata troškova usluga odvjetnika u vezi s disciplinskim i sličnim postupcima,
- izdataka za odštete i kamate,
- odšteta i naknada dogovorenih sporazumno u skladu s Glavom III. poglavljem 11. Poslovnika Općeg suda ili Glavom IV. poglavljem 7. Poslovnika Suda,
- administrativnih kazni koje određuje Europski nadzornik za zaštitu podataka.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU) 2018/1725 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2018. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka u institucijama, tijelima, uredima i agencijama Unije i o slobodnom kretanju takvih podataka te o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 45/2001 i Odluke br. 1247/2002/EZ (SL L 295, 21.11.2018., str. 39.).

Članak 2 3 6 — Poštarine i troškovi dostave

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
216 000	221 000	140 126,24

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poštarina, usluga obrade i prijevoza koje pružaju nacionalne poštanske službe ili kurirske službe.

Nadalje služe za pokrivanje troškova poštanskih usluga.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 10 000 EUR.

Članak 2 3 7 — Selidbe

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 900 000	1 860 000	1 565 548,56

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova usluga preseljenja i prijevoza koje pružaju poduzeća za preseljenje ili uz pomoć privremeno zaposlenih prijevoznika.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Članak 2 3 8 — Ostali administrativni rashodi

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 751 000	1 692 000	1 102 121,72

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- osiguranja koja nisu predviđena na nekoj drugoj stavci,
- kupovinu i održavanje radne odjeće za podvornike, vozače, službenike na recepciji, skladištare, otpremnike, kao i za osoblje zaposleno u službi za posjete i seminare, službi Parlamentarija, zdravstvenoj službi, sigurnosnoj službi, službi za održavanje zgrada i raznim tehničkim službama,
- raznih troškova rada i upravljanja, uključujući troškove koji se plaćaju PMO-u za upravljanja mirovinama koje u skladu sa statutom primaju bivši zastupnici, troškove povezane sa sigurnosnom provjerom vanjskih osoba koje rade u prostorijama ili u sustavima Europskog parlamenta, nabavom robe ili usluga koje nisu posebno predviđene nekom drugom stavkom,
- raznih kupovina u vezi s aktivnostima u okviru Sustava ekološkog upravljanja i revizije EU-a (EMAS-a) (promidžbene kampanje, itd.).

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Članak 2 3 9 — Aktivnosti EMAS-a, uključujući promidžbu te mehanizam Europskog parlamenta za smanjenje emisija ugljičnog dioksida

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
912 500	262 500	223 831,74

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova povezanih s aktivnostima EMAS-a čiji je cilj povećanje ekološke učinkovitosti Europskog parlamenta, uključujući i promidžbu tih aktivnosti, kao i s mehanizmom Europskog parlamenta za smanjenje emisija ugljičnog dioksida.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

GLAVA 3 — RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE REDOVNE DJELATNOSTI INSTITUCIJE

POGLAVLJE 3 0 — SJEDNICE I KONFERENCIJE

Članak 3 0 0 — Putni troškovi osoblja za službena putovanja i putovanja između triju mesta rada

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
24 400 000	28 565 000	5 799 676,88

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje izdataka povezanih s putovanjima osoblja institucije, upućenih nacionalnih stručnjaka, stažista i osoblja drugih europskih ili međunarodnih institucija koje pozove dotična institucija između mesta zaposlenja i jednog od tri mesta rada Europskog parlamenta (Bruxelles, Luxembourg i Strasbourg) te službena putovanja u mesta koja nisu jedno od ta tri mesta rada. Troškovi koji se pokrivaju su putni troškovi, dnevnice, troškovi smještaja i isplate naknada za pridržavanje određenog radnog vremena. Sredstva nadalje pokrivaju dodatne troškove, uključujući troškove otkazivanja putnih karata i hotelskih rezervacija, troškove povezane s elektroničkim sustavom fakturiranja i troškove osiguranja za službena putovanja.

Ova su sredstva isto tako namijenjena pokrivanju troškova vezanih uz moguće isplate naknada za emisiju ugljičnog dioksida za službena putovanja osoblja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 200 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 71. i Prilog VII. članci 11., 12. i 13.

Članak 302 — Rashodi za prijeme i reprezentaciju

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
893 900	858 500	390 319,67

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- izdataka vezanih uz obveze institucije u vezi s prijemima, uključujući prijeme vezane uz rad Odjela za ocjenjivanje znanstvenih i tehnoloških odabira (STOA) i drugim predviđenim aktivnostima te troškova reprezentacije za zastupnike u Europskom parlamentu,
- izdataka predsjednika u svrhu reprezentacije povodom njegovih putovanja izvan mesta rada,
- troškova reprezentacije i sudjelovanje u troškovima tajništva Ureda predsjednika,
- izdataka za prijeme i reprezentaciju Glavnog tajništva, uključujući stjecanje artikala koji služe za reprezentaciju i odličja za dužnosnike s 15 odnosno 25 godina staža,
- raznih izdataka za protokol kao što su zastave, izložbeni stalci, pozivnice, tisak jelovnika itd.,
- putnih troškova i troškova smještaja osoba na visokom položaju koje su u posjetu instituciji,
- troškova izdavanja viza za zastupnike i osoblje Europskog parlamenta u vezi sa službenim putovanjima,
- izdataka za prijeme i reprezentaciju te ostali posebni izdatci zastupnika koji u Europskom parlamentu vrše službenu dužnost.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Članak 3 0 4 — Razni izdatci za sjednice

Stavka 3 0 4 0 — Razni izdatci za interne sjednice

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
235 000	300 000	65 136,74

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za sokove i druga pića te povremeno lagane obroke tijekom sjednica Europskog parlamenta ili međuinstitucijskih sastanaka organiziranih u prostorijama, kao i za upravljanje tim uslugama.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Stavka 3 0 4 2 — Sjednice, kongresi, konferencije i izaslanstva

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
2 625 000	2 857 000	202 867,18

Napomene

Ova sredstva prije svega su namijenjena financiranju troškova koji nisu pokriveni poglavljem 1 0 i člankom 3 0 0, a povezani su s:

- organizacijom sjednica izvan mjesta rada (odbori ili izaslanstva odbora, klubovi zastupnika), po potrebi uključujući troškove reprezentacije,
- organizacijom međuparlamentarnih izaslanstava, *ad hoc* izaslanstava, zajedničkih parlamentarnih odbora, odbora za parlamentarnu suradnju te parlamentarnih izaslanstava pri Svjetskoj trgovinskoj organizaciji (WTO), kao i s organizacijom sjednica parlamentarne konferencije o WTO-u i njegovu upravljačkom odboru,
- organizacijom izaslanstava pri Zajedničkoj parlamentarnoj skupštini AKP-a i EU-a, Parlamentarne skupštine Eurolat, Parlamentarne skupštine Euronest te njihovih tijela,
- organizacijom Parlamentarne skupštine Unije za Mediteran (PSUzM), njezinih odbora i predsjedništva; ovi troškovi uključuju doprinos Europskog parlamenta proračunu samostalnog tajništva PSUzM-a ili izravno pokrivanje troškova u iznosu doprinosa Europskog parlamenta proračunu PSUzM-a,
- doprinosima za međunarodne organizacije kojima Europski parlament ili jedno od njihovih tijela pripada (Interparlamentarna unija, Udruženje glavnih tajnika parlamenata, Skupina 12+ Interparlamentarne unije),
- na osnovi sporazuma o usluzi koji su potpisali Europski parlament i Komisija, povratom troškova Komisiji za udio Europskog parlamenta u troškovima izrade propusnica EU-a (oprema, osoblje i roba), u skladu s Protokolom o povlasticama i imunitetima (članak 6.), člankom 23. Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije, člancima 11. i 81. Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije i Uredbom Vijeća (EU) br. 1417/2013 od 17. prosinca 2013 o utvrđivanju obrasca za propusnicu koju izdaje Europska unija (SL L 353, 28.12.2013., str. 26.).

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje

se na 5 000 EUR.

Stavka 3 0 4 9 — Troškovi usluga putničke agencije

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
2 000 000	2 120 000	1 380 907,12

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje izdataka za rad putničke agencije koja ima ugovor s Europskim parlamentom.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 6 000 EUR.

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA

Članak 3 2 0 — Pribavljanje stručnog mišljenja

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
6 984 000	7 491 500	5 708 466,70

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- troškova ugovora s kvalificiranim stručnjacima i istraživačkim institutima za izradu studija i druge istraživačke aktivnosti (radionice, okrugli stolovi, stručne skupine ili saslušanja stručnjaka, konferencije) ili za pružanje tehničke pomoći koja zahtijeva posebne vještine za tijela Europskog parlamenta, parlamentarne odbore, parlamentarna izaslanstva i administraciju,
- kupovinu ili unajmljivanje specijaliziranih izvora informacija kao što su specijalizirane baze podataka, literatura na zadalu temu ili tehnička potpora, ako je to potrebno radi dopune spomenutih ugovora s kvalificiranim stručnjacima,
- putnih troškova, dodatnih troškova i troškova smještaja stručnjaka i drugih osoba, uključujući osobe koje su Europskom parlamentu podnijele predstavku, koje su pozvane na sjednice odbora, izaslanstava te studijskih i radnih skupina te na radionice,
- troškove distribucije proizvoda unutarnjeg ili vanjskog parlamentarnog istraživanja i ostalih relevantnih proizvoda, u korist institucije i javnosti (posebno objavama na internetu, u unutarnjim bazama podataka, brošurama i publikacijama),
- izdataka vezanih uz pozivanje vanjskih osoba na sudjelovanje u radu tijela kao što je disciplinska komisija,
- troškova provjere vjerodostojnosti dokumenata koje su predali kandidati za zapošljavanje, a koju provode vanjski specijalizirani pružatelji usluga.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 64 000 EUR.

Članak 321 – Rashodi za usluge parlamentarnih istraživanja, uključujući knjižnicu, povjesnu arhivu, ocjenjivanje znanstvenih i tehnoloških odabira (STOA) i Europski medijski centar za znanost

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
9 430 000	9 830 000	7 749 160,14

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za rashode u vezi s aktivnostima Glavne uprave za usluge parlamentarnih istraživanja i središnjih službi glavnog tajnika, posebno:

- pribavljanje posebnog stručnog mišljenja i potpore za istraživačke aktivnosti Europskog parlamenta (uključujući članke, studije, radionice, seminare, okrugle stolove, stručne skupine i konferencije) koje se po potrebi mogu organizirati zajedno s drugim institucijama, međunarodnim organizacijama, istraživačkim odjelima i knjižnicama nacionalnih parlamenta, skupinama za strateško promišljanje, istraživačkim tijelima i ostalim kvalificiranim stručnjacima,
- pribavljanje posebnog stručnog mišljenja u području procjene učinka i *ex ante* i *ex post* evaluacije, europske dodane vrijednosti i ocjenjivanja znanstvenih i tehnoloških odabira (STOA),
- nabavu ili posuđivanje knjiga, časopisa, novina, baza podataka, proizvoda novinskih agencija i svih ostalih informativnih medija namijenjenih knjižnicu u različitim formatima, uključujući troškove zaštite autorskih prava, sustava upravljanja kvalitetom, materijala i rada potrebnih za ponovno uvezivanje i konzervaciju te ostalih povezanih usluga,
- trošak vanjskih usluga arhiviranja (što uključuje organizaciju, odabir, opis, prenošenje na različite medije i digitalizaciju te nabavljanje primarnih arhivskih izvora),
- nabavu, razvoj, instalaciju, korištenje i održavanje posebne knjižnične i arhivske dokumentacije i posebnih materijala za medijateku, uključujući električne, elektroničke i računalne materijale i/ili sustave, te materijale za uvezivanje i konzervaciju,
- troškove distribucije proizvoda unutarnjeg ili vanjskog parlamentarnog istraživanja i ostalih relevantnih proizvoda, u korist institucije i javnosti (posebno objavama na internetu, u unutarnjim bazama podataka, brošurama i publikacijama),
- putne troškove, troškove boravka i dodatne troškove stručnjaka i autora pozvanih da sudjeluju na prezentacijama, seminarima, radionicama i ostalim aktivnostima ove vrste,
- sudjelovanje službi nadležnih za ocjenjivanje znanstvenih i tehnoloških odabira (STOA) u aktivnostima europskih i međunarodnih znanstvenih ustanova,
- obveze Europskog parlamenta na temelju međunarodnih i/ili međuinsticionalnih sporazuma o suradnji, uključujući doprinos Parlamenta u finansijskim troškovima vezanima uz upravljanje povjesnom arhivom Unije u skladu s Uredbom Vijeća (EEZ, Euratom) br. 354/83,
- troškove Europskog medijskog centra za znanost, čije djelovanje nadzire Vijeće Europskog parlamenta za budućnost znanosti i tehnologije (STOA), za jačanje

povezanosti između Europskog parlamenta, znanstvene zajednice i medija, posebno radi promicanja umrežavanja, osposobljavanja i širenja znanja. To uključuje primjerice:

- organizaciju aktivnosti i troškova (uključujući putne troškove, smještaj i ugostiteljske usluge) povezanih s pozivima novinarima, dionicima i drugim stručnjacima za pokrivanje s tim povezanih aktivnosti,
- uspostavljanje i održavanje mreža na sučelju između Europskog parlamenta, znanstvene zajednice i medija,
- organizaciju seminara, konferencijskih tečajeva osposobljavanja o aktualnim znanstvenim i tehnološkim postignućima i problemima te o prirodi i učinkovitosti znanstvenog novinarstva,
- iskorištavanje stručnih informacija i analiza iz akademske zajednice, medija i drugih izvora u području znanosti i tehnologije u korist tvoraca politike i građana,
- stavljanje na raspolaganje istraživanja Europskog parlamenta i drugih relevantnih materijala u području znanosti i tehnologije s pomoću pisanih, audiovizualnih i drugih sredstava,
- razvoj tehnika i metoda za poboljšanje sposobnosti utvrđivanja i širenja pouzdanih izvora u području znanosti i tehnologije,
- podupiranje postavljanja, nadogradnje i upotrebe najnaprednije tehničke opreme i medijskih prostorija, radi potpore takvom dijalogu,
- razvoj tješnje suradnje i veza općenito između Europskog parlamenta, relevantnih medija te sveučilišta i istraživačkih centara u tom području, među ostalim i promidžbom u medijima uloge i rada Europskog medijskog centra za znanost kao i njegove dostupnosti građanima.

Odobrena sredstva iz ove stavke mogu se koristiti i za potporu dijaloga Europskog parlamenta s akademskom zajednicom, medijima, skupinama za strateško promišljanje i građanima u pogledu predviđanja o dugoročnim trendovima u području znanosti i šire s kojima se suočavaju donositelji odluka u EU-u, putem seminara, publikacija i drugih aktivnosti koje su prethodno navedene.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom) br. 354/83 od 1. veljače 1983. o otvaranju povijesne arhive EEZ-a/Euratoma za javnost i naknadne izmjene (SL L 43, 15.12.1983., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1049/2001 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2001. o javnom pristupu dokumentima Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije (SL L 145, 31.5. 2001. str. 43.)

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 28. studenog 2001. o pravilniku o javnom pristupu dokumentima Europskog parlamenta, kako je posljednji put izmijenjena 22. lipnja 2011. (SL C 216, 22.7.2011., str. 19).

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 2. srpnja 2012. o pravilniku o upravljanju dokumentima Europskog parlamenta.

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 10. ožujka 2014. o postupcima kojima se uređuje prikupljanje privatnih arhiva zastupnika i bivših zastupnika u Europskom parlamentu. Rezolucija Europskog parlamenta od 8. listopada 2013. o planiranju politike i dugoročnim kretanjima: financijske posljedice za izgradnju kapaciteta (SL C 181, 19.5.2016., str. 16), a

posebno njezini stavci 7. i 9.

Rezolucija Europskog parlamenta od 29. travnja 2015. o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za finansijsku godinu 2016. (SL C 346, 21.9.2016., str. 188.), a posebno njezin stavak 30.

Rezolucija Europskog parlamenta od 14. travnja 2016. o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za finansijsku godinu 2017. (SL C 58, 15.2.2018., str. 257.), a posebno njezin stavak 54.

Rezolucija Europskog parlamenta od 18. travnja 2018. o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za finansijsku godinu 2019. (SL C 390, 18.11.2019., str. 215.), a posebno njezin stavak 49.

Rezolucija Europskog parlamenta od 28. ožujka 2019. o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za finansijsku godinu 2020. (Usvojeni tekstovi, P8_TA(2019) 0326), a posebno njezin stavak 47.

Članak 3 2 2 — Troškovi dokumentacije

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
3 222 000	3 216 000	2 572 177,70

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- preplate za novine i časopise te novinske agencije, preplate za njihove internetske publikacije i internetske usluge, uključujući naknade za autorska prava za umnožavanje i distribucija tih preplata u pisanom i/ili elektroničkom obliku te ugovora o pružanju usluga pregleda vijesti i novinskih izrezaka,
- preplate ili ugovora o pružanju usluga za dostavu pregleda i analize sadržaja časopisa ili pohranjivanje članaka iz časopisa na optičke medije za pohranjivanje podataka,
- troškovi korištenja vanjskih dokumentarnih i statističkih baza podataka (bez opreme za obradu podataka i troškova telekomunikacija),
- kupovina novih rječnika i referentnih djela, odnosno nabava novih izdanja tih djela na svim vrstama medija za pohranjivanje podataka, također za potrebe novih jezičnih odjela te druga djela namijenjena jezičnim službama i odjelima za kvalitetu zakonodavnih akata.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Članak 3 2 3 — Podupiranje demokracije i jačanje parlamentarnih sposobnosti parlamenta trećih zemalja

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
1 400 000	1 400 000	175 997,15

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- rashoda za programe razmjene informacija i suradnje između Europskog parlamenta i nacionalnih parlamenata zemalja u pretpristupnoj fazi, posebno zapadnog Balkana i Turske,
- izdataka za promicanje odnosa Europskog parlamenta s demokratski izabranim nacionalnim parlamentima u trećim zemljama (koje nisu navedene u prethodnoj točci) te s odgovarajućim regionalnim parlamentarnim organizacijama; konkretnije, aktivnosti su namijenjene jačanju parlamentarnih struktura u novim demokracijama i demokracijama u razvoju, posebno u europskom susjedstvu (južnom i istočnom),
- rashoda za promicanje aktivnosti potpore posredovanju i programa za mlade političke vođe iz Europske unije i zemalja u širem europskom susjedstvu: Magreb, istočna Europa i Rusija, izraelsko-palestinski dijalog i ostalih prioritetnih zemalja koje je izdvojila Skupina za potporu demokraciji i koordinaciju izbora,
- izdataka za organizaciju nagrade Saharov (posebno iznosa nagrade, troškova putovanja i smještaja dobitnika nagrade i ostalih finalista, operativnih troškova mreže Saharov i troškova službenih putovanja članova mreže) te za aktivnosti čiji je cilj promicanje ljudskih prava.

Ove aktivnosti uključuju informativne posjete Europskom parlamentu u Bruxellesu, Luxembourgu ili Strasbourg, kao i posjete državama članicama i trećim zemljama. Ovim sredstvima pokrivaju se u punom iznosu ili djelomično troškovi sudionika, a posebno putni troškovi i troškovi smještaja te dnevnice.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 12. prosinca 2011. o osnivanju Uprave za podršku demokraciji unutar Glavne uprave za vanjsku politiku Unije.

Članak 324 — Proizvodnja i distribucija

Stavka 3240 — Službeni list

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima pokriva se udio institucije u troškovima objavlјivanja i distribucije te drugim dodatnim troškovima Ureda za publikacije u vezi s tekstovima koji se objavljaju u Službenom listu Europske unije.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Stavka 3 2 4 1 — Publikacije u digitalnom i tradicionalnom obliku

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
5 519 000	5 053 000	4 526 902,95

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- svih troškova digitalnog objavljivanja (intranetske stranice) te publikacija u tradicionalnom obliku (dokumenti i različiti tiskani materijali čija se izrada povjerava trećim stranama), uključujući distribuciju,
- nadogradnje, razvoja i poboljšanja izdavačkih sustava.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 21 000 EUR.

Stavka 3 2 4 2 — Objavljivanje, informiranje javnosti i sudjelovanje u javnim događajima

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
29 942 000	28 420 000	36 513 037,95

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- izdatke za komuniciranje o vrijednostima Institucije putem informativnih publikacija, uključujući elektroničke publikacije, aktivnosti informiranja, odnose s javnošću, sudjelovanje u javnim događanjima, izložbama i sajmovima,
- rashodi za komunikaciju u cilju stvaranja prepoznatljive, dosljedne i pozitivne slike Europskog parlamenta u javnosti te za razvoj komunikacijskih proizvoda od kreativnog koncepta do konačnog proizvoda i za jačanje kapaciteta u svrhu uspostave interne agencije za komunikaciju, uključujući pristup industrijskim alatima i vanjskim stručnim savjetima,
- sufinanciranje komunikacijskih aktivnosti putem programa bespovratnih sredstava kako bi se promicalo i povećalo bolje razumijevanje identiteta, uloge i političke prirode Europskog parlamenta te kako bi se potaknula suradnja s mrežama s multiplikacijskim učinkom,
- troškovi koji se odnose na praćenje javnog mnijenja,
- troškovi povezani s praćenjem, suzbijanjem i podizanjem svijesti o rizicima povezanim s ugledom, dezinformacijama i hibridnim prijetnjama,
- troškovi kulturnih projekata od europskog interesa, kao što je Nagrada LUX za europsku kinematografiju koju dodjeljuje Europski parlament,
- organiziranje i provođenje događanja za mlade, povećanje vidljivosti Europskog parlamenta na društvenim mrežama i praćenje trendova kod mlađih,
- troškove povezane s mobilnim internetom, interaktivnim tehnikama, prostorima za druženje, platformama za suradnju i promjenama u ponašanju korisnika internetskih usluga u cilju približavanja Europskog parlamenta građanima,

- produkcija, distribucija i čuvanje internetskih snimki i drugog multimedijskog materijala spremnog za emitiranje na poslužitelju Europskog parlamenta, u skladu s komunikacijskom strategijom institucije.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

Stavka 3 2 4 3 — Centar za posjetitelje Europskog parlamenta

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
29 708 500	31 811 500	11 694 221,17

Napomene

Ovim se sredstvima financiraju instalacije, materijal i izložbe u centrima za posjetitelje Europskog parlamenta, konkretno:

- Parlamentarij — centar za posjetitelje Europskog parlamenta u Bruxellesu,
- prostori za prihvat, centri „Europa Experience” i informacijski centri izvan Bruxelisa,
- aktivnosti Kuće europske povijesti, što uključuje posebno opremanje, kupovine zbirki, troškove ugovora s kvalificiranim stručnjacima, održavanje izložbi i troškove poslovanja, uključujući troškove kupovine knjiga, časopisa i ostalih publikacija u vezi s djelovanjem Kuće europske povijesti,
- izdatci za umjetnička djela za Europski parlament, što uključuje i troškove stjecanja i kupovine posebnog materijala i tim povezane tekuće troškove, kao što su troškovi vještačenja, konzerviranja, uokvirivanja, restauracije, čišćenja, osiguranja i pripadajući povremeni troškovi prijevoza.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 4 000 000 EUR.

Stavka 3 2 4 4 — Organizacija i primanje skupina posjetitelja, program Euroscola i pozivanje osoba s utjecajem na javno mnjenje iz trećih zemalja

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
34 945 000	33 148 470	12 218 807,41

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- subvencije za potpore skupinama posjetitelja te s njima povezane troškove pratinje i infrastrukture i financiranje stažiranja za osobe s utjecajem na javno mnjenje iz trećih zemalja (EUVP) te troškove provedbe programa Euroscole, Euromed-Scole i Euronest-Scole. Programi EuroMed-Scola i Euronest-Scola održavaju se naizmjence svake godine u prostorima Europskog parlamenta u Strasbourg ili Bruxellesu, osim u izbornim godinama,
- promotivne aktivnosti programa za posjetitelje Europske unije (EUVP),
- rashode povezane s provedbom nove strategije za posjetitelje i organizacijom dana otvorenih vrata,

- medijske kampanje i organizaciju programa „Škola ambasadora Europskog parlamenta”.

Ova se sredstva svake godine povećavaju u skladu s deflatorom u kojemu se uzimaju u obzir promjene bruto nacionalnog dohotka i cijena.

Svaki zastupnik u Europskom parlamentu ima pravo u jednoj kalendarskoj godini pozvati najviše pet skupina i najviše 110 posjetitelja. Skupine posjetitelja koje službeno sponzorira zastupnik mogu na njegov poziv sudjelovati u programu Euroscola.

Za posjetitelje s invaliditetom predviđen je prikladan iznos.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 525 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 16. prosinca 2002. o pravilima za primanje skupina posjetitelja i o programima Euroscola, Euromed-Scola i Euronest-Scola, konsolidirana 3. svibnja 2004., kako je zadnje izmijenjena 24. studenoga 2016.

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 3. listopada 2016. o pravilima za pokretanje programa Škola ambasadora Europskog parlamenta u svim državama članicama i Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 16. rujna 2019. o nastavku programa Škola ambasadora Europskog parlamenta nakon 2019.

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 16. prosinca 2020. o sudjelovanju građana Ujedinjene Kraljevine i građana 27 država članica EU-a koji žive u Ujedinjenoj Kraljevini u komunikacijskim programima Parlamenta.

Stavka 3 2 4 5 – Organizacija simpozija i seminara

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
3 099 850	2 902 750	1 323 769,44

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- izdataka ili subvencija povezanih s organizacijom nacionalnih ili međunarodnih simpozija i seminara za osobe s utjecajem na javno mnijenje iz država članica, država pristupnica i država u kojima Europski parlament ima ured za vezu, kao i troškove organizacije parlamentarnih simpozija i seminara,
- izdataka vezanih uz održavanje posebnih događanja u vijećnicama u Strasbourg i Bruxellesu u skladu s godišnjim programom koji je prihvatio Predsjedništvo Europskog parlamenta,
- izdataka vezanih uz usluge upravljanja konferencijama, mjere i alate za upravljanje konferencijama i poticanje višejezičnosti kao što su seminari i konferencije, susrete s nadležnim obrazovnim institucijama za usmeno ili pismeno prevodenje, mjere i aktivnosti podizanja svijesti o višejezičnosti te promicanje zanimanja usmenog ili pismenog prevoditelja, uključujući program subvencija za sveučilišta, škole i druge institucije koje organiziraju studije usmenog ili pismenog prevodenja, rješenja kojima se promiče virtualna komunikacija kao i sudjelovanje u sličnim aktivnostima koje se organiziraju u suradnji s drugim partnerima u okviru međuinsticinalne i međunarodne suradnje,

- izdataka vezanih uz organizaciju simpozija i seminara iz područja informacijskih i komunikacijskih tehnologija,
- troškova povezanih s pozivanjem novinara ili drugih osoba koje utječu na javno mnjenje na plenarne sjednice, sjednice odbora, konferencije za tisak i druge parlamentarne aktivnosti,
- troškova povezanih s nagradom Daphne Caruana Galizia.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 25 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 5. listopada 2020. o nagradi Daphne Caruana Galizia za novinare.

Stavka 3 2 4 8 — Rashodi za audiovizualne informacije

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
17 755 000	17 553 500	17 517 730,94

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- kupovinu, iznajmljivanje, održavanje, popravak audiovizualne opreme i uređaja te upravljanje njima,
- administrativne rashode audiovizualnog sektora (vlastita proizvodnja i vanjska podrška, kao što su tehničke usluge za radio i televizijske stanice, realizacija, produkcija, koprodukcija i distribucija audiovizualnih programa, najam kanala i prenošenje radio i televizijskih programa i ostale mjere za razvoj odnosa institucije s tijelima za audiovizualni prijenos),
- izdatke za izravni internetski prijenos plenarnih sjednica i sjednica parlamentarnih odbora,
- osnivanje odgovarajućeg arhiva kako bi mediji i građani uvijek imali pristup tim informacijama,
- troškove u vezi s održavanjem informatičke infrastrukture u prostorijama za medije u Bruxellesu i Strasbourg.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

Pravna osnova

Rezolucija Europskog parlamenta od 12. ožujka 2002. o smjernicama za proračunski postupak 2003. (SL C 47 E, 27.2.2003., str. 72.).

Rezolucija Europskog parlamenta od 14. svibnja 2002. o procjeni prihoda i rashoda Parlamenta za finansijsku godinu 2003. (SL C 180 E, 31.7.2003., str. 150.).

Rezolucija Europskog parlamenta od 14. svibnja 2003. o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za finansijsku godinu 2004. (SL C 67 E, 17.3.2004., str. 179.).

Stavka 3 2 4 9 — Razmjena informacija s nacionalnim parlamentima

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
235 000	235 000	36 551,74

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- izdataka za unapređivanje odnosa Europskog parlamenta i nacionalnih parlamenta. Odnose se na parlamentarne odnose koji nisu obuhvaćeni poglavlјima 1 0 i 3 0, razmjenu informacija i dokumentacije te podršku pri analizi tih informacija i upravljanju njima, uključujući razmjenu s Europskim centrom za parlamentarna istraživanja i dokumentaciju (ECPRD),
- programa suradnje te mjera za usavršavanje dužnosnika Europskog parlamenta i nacionalnih parlamenta, te općenito aktivnosti za jačanje njihovih parlamentarnih struktura.

Te mjere obuhvaćaju informacijske posjete Europskom parlamentu u Bruxellesu, Luxembourgu i Strasbourg. Sredstvima se u punom iznosu ili djelomično pokrivaju troškovi sudionika, a posebno putni troškovi i troškovi smještaja te dnevnice,

- mjera suradnje, a posebno mjera povezanih sa zakonodavnim djelatnošću, te mjera povezanih s dokumentiranjem, analizom i informacijama te osiguravanjem domene www.ipex.eu, među ostalim mjere ECPRD-a.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju suradnje između Europskog parlamenta i nacionalnih parlamenta u sklopu parlamentarnog nadzora ZVSP-a/ZSOP-a u skladu s Ugovorom o Europskoj uniji i Ugovorom o funkcioniranju Europske unije, a posebno člancima 9. i 10. Protokola br. 1 o ulozi nacionalnih parlamenta u Europskoj uniji.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Finansijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Konferencija predsjednika europskih parlamentarnih skupština (lipanj 1977.) i parlamenta Europske unije (rujan 2000, ožujak 2001.).

Članak 3 2 5 — Rashodi za urede za vezu

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
9 850 000	9 400 000	7 561 244,05

Napomene

Ovim sredstvima pokrivaju se izdatci ureda za vezu Europskog parlamenta u državama članicama:

- izdatci za komunikacijske i informativne aktivnosti (informiranje i javna događanja; internet – produkcija, promidžba, savjetovanje; seminari; audiovizualna produkcija),
- opći troškovi i razni manji izdatci (uredski materijal, telekomunikacije, troškovi poštanskih usluga, manipulativni troškovi, prijevoz, skladištenje, osnovni promidžbeni materijali, baze podataka i preplate na tiskovine itd.).

— medijske kampanje i organizaciju programa „Škola ambasadora Europskog parlamenta”.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 10 000 EUR.

GLAVA 4 — RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE POSEBNIH ZADATAKA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 4 0 — POSEBNI RASHODI NEKIH INSTITUCIJA I TIJELA

Članak 4 0 0 – Tekući troškovi za poslovanje, političke i informacijske djelatnosti klubova zastupnika i nezavisnih zastupnika

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
66 000 000	65 000 000	61 733 127,76

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se sljedeći izdatci klubova zastupnika i nezavisnih zastupnika:

- troškovi tajništva i administrativni rashodi,
- izdatci vezani uz političke aktivnosti i aktivnosti informiranja u okviru političkih aktivnosti Unije.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 1 000 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 30. lipnja 2003. o pravilima o korištenju odobrenih sredstava iz proračunske stavke 4 0 0, kako je zadnje izmijenjena 6. srpnja 2020.

Stavka 4 0 2 — Financiranje političkih stranaka na europskoj razini

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
46 000 000	46 000 000	40 467 300,02

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju političkih stranaka na europskoj razini. Mora se osigurati dobro upravljanje i strog nadzor nad uporabom sredstava.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 1 000 000 EUR.

Pravna osnova

Ugovor o Europskoj uniji, a posebno članak 10. stavak 4.

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 224.

Uredba (EU, Euratom) br. 1141/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o

statutu i financiranju europskih političkih stranaka i europskih političkih zaklada (SL L 317, 4.11.2014., str.1.).

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 1. srpnja 2019. kojom se utvrđuju postupci za provedbu Uredbe (EU, Euratom) br. 1141/2014 Europskog parlamenta i Vijeća o statutu i financiranju europskih političkih stranaka i europskih političkih zaklada (SL C 249, 25.7.2019., str. 2.).

Članak 4 0 3 — Financiranje političkih zaklada na europskoj razini

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
23 000 000	23 000 000	20 999 998,00

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju političkih fondova na europskoj razini. Mora se osigurati dobro upravljanje i strog nadzor nad uporabom sredstava.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 000 EUR.

Pravna osnova

Ugovor o Europskoj uniji, a posebno njegov članak 10. stavak 4.

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 224.

Uredba (EU, Euratom) br. 1141/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o statutu i financiranju europskih političkih stranaka i europskih političkih zaklada (SL L 317, 4.11.2014., str.1.).

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 1. srpnja 2019. kojom se utvrđuju postupci za provedbu Uredbe (EU, Euratom) br. 1141/2014 Europskog parlamenta i Vijeća o statutu i financiranju europskih političkih stranaka i europskih političkih zaklada (SL C 249, 25.7.2019., str. 2.).

POGLAVLJE 4 2 — RASHODI ZA PARLAMENTARNU POMOĆ

Stavka 4 2 2 — Rashodi za parlamentarnu pomoć

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
215 911 000	209 443 000	183 989 919,65

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

- rashoda povezanih s osobljem i pružateljima usluga odgovornim za pružanje parlamentarne pomoći zastupnicima, kao i rashoda povezanih s platnim agentima,
- troškova službenih putovanja i oposobljavanja (vanjski tečajevi) akreditiranih parlamentarnih asistenata i troškova eventualnih isplata naknada za emisije ugljičnog dioksida tijekom njihovih službenih putovanja,

- tečajnih razlika koje se pokrivaju u skladu s odredbama o povratu troškova parlamentarne pomoći na teret proračuna Europskog parlamenta, kao i troškova povezanih s pružanjem usluga potpore za upravljanje parlamentarnom pomoći,
- naknada za diplomirane stažiste (stipendije),
- naknade za studijske posjete zastupnicima,
- troškova putovanja stažista i studijskih posjetitelja sa zastupnicima,
- zdravstveno osiguranje i osiguranje od nezgode za stažiste i studijske posjetitelje sa zastupnicima,
- troškova povezanih s održavanjem informativnih sastanaka i tečajeva ospozobljavanja za stažiste.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 775 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegov članak 21.

Provedbene mjere Statuta zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihovi članci 33. do 44.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije, a posebno njihov članak 5.a i članci 125. do 139.

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 14. travnja 2014. o Provedbenim mjerama za glavu VII. Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 10. prosinca 2018. o pravilima o stažistima zastupnika.

Odluka glavnog tajnika Europskog parlamenta od 18. lipnja 2019. o internim pravilima o stažiranju i studijskim posjetima u Glavnem tajništvu Europskog parlamenta.

POGLAVLJE 44 — SJEDNICE I DRUGE AKTIVNOSTI SADAŠNJIH I BIVŠIH ZASTUPNIKA

Članak 440 — Troškovi sjednica i drugih aktivnosti bivših zastupnika

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
260 000	250 000	240 000,00

Napomene

Ovim sredstvima pokrivaju se troškovi sjednica Udruge bivših zastupnika Europskog parlamenta i po potrebi drugi s tim povezani troškovi.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Članak 442 — Troškovi sjednica i drugih aktivnosti Europskog parlamentarnog društva

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
260 000	250 000	240 000,00

Napomene

Ovim sredstvima pokrivaju se troškovi sjednica Europskog parlamentarnog društva i po potrebi drugi s tim povezani troškovi.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

GLAVA 5 — TIJELO ZA EUROPSKE POLITIČKE STRANKE I EUROPSKE POLITIČKE ZAKLADE I ODBOR NEOVISNIH UGLEDNIH OSOBA

POGLAVLJE 5 0 — RASHODI TIJELA ZA EUROPSKE POLITIČKE STRANKE I EUROPSKE POLITIČKE ZAKLADE I ODBORA NEOVISNIH UGLEDNIH OSOBA

Članak 5 0 0 – Operativni rashodi Tijela za europske političke stranke i europske političke zaklade

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
300 000	300 000	1 845,12

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima namijenjeni su pokrivanju rashoda Tijela za europske političke stranke i europske političke zaklade kako bi se zajamčilo njegovo puno i neovisno djelovanje. Njima se posebno pokrivaju rashodi specifični za nadležnost Tijela u pogledu stručnog osposobljavanja, nabave softvera i informatičke opreme, nabave stručnog znanja, savjetodavnih usluga i dokumentacije, pravnih troškova i odšteta te izdavačkih i informacijskih aktivnosti. Također se pokrivaju rashodi svih računa institucije u slučaju prekoračenja u pogledu količine ili troška robe ili usluga koje su institucije na temelju sporazuma o uslugama stavile na raspolaganje Tijelu u skladu s člankom 6. stavkom 4. i dalje Uredbe (EU, Euratom) br. 1141/2014. Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 300 000 EUR. Ti prihodi posebno uključuju potporu Tijelu od strane drugih institucija osim Europskog parlamenta u skladu s člankom 6. stavkom 6. Uredbe (EU, Euratom) br. 1141/2014.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 1141/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o statutu i financiranju europskih političkih stranaka i europskih političkih zaklada (SL L 317, 4.11.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 6. stavci 1. i 7.

Članak 5 0 1 – Rashodi povezani s Odborom neovisnih uglednih osoba

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
20 000	p.m.	0,—

Napomene

Tim se odobrenim sredstvima namjeravaju pokriti rashodi povezani s tajništvom i financiranjem Odbora neovisnih uglednih osoba.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 1141/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o statutu i financiranju europskih političkih stranaka i europskih političkih zaslada (SL L 317, 4.11.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 11. stavak 2.

GLAVA 10 — OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA SREDSTVA

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.

POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
5 000 000	2 346 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje nepredvidivih izdataka koji tijekom finansijske godine nastaju radi proračunskih odluka.

POGLAVLJE 10 3 — PRIČUVA ZA PROŠIRENJE

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova pripreme institucije za proširenje.

POGLAVLJE 10 4 — PRIČUVA ZA POLITIKU INFORMIRANJA I KOMUNICIRANJA

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova politike informiranja i komuniciranja.

POGLAVLJE 10 5 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA ZA NEPOKRETNU IMOVINU

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova institucije za ulaganje u nekretnine i njihovo opremanje. Od Predsjedništva Europskog parlamenta traži se da donese dosljednu i odgovornu dugoročnu strategiju na području nepokretne imovine u kojoj će se voditi računa o posebnom problemu rastućih troškova održavanja, rastuće potrebe za obnavljanjem i rastućih troškova sigurnosti te jamčiti održivost proračuna Europskog parlamenta.

POGLAVLJE 10 6 — PRIČUVA ZA PRIORITETNE PROJEKTE U PRIPREMI

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje izdataka za prioritetne projekte institucije koji se nalaze u razvojnoj fazi.

POGLAVLJE 10 8 — PRIČUVA ZA EMAS

Brojke

Proračun za 2022.	Odobrena sredstva za 2021.	Realizacija u 2020.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva se u skladu s odlukama za provedbu plana djelovanja EMAS, koje će Predsjedništvo Europskog parlamenta donijeti nakon izrade izyješća o emisiji ugljičnog dioksida Europskog parlamenta, knjiže u odgovarajuće operativne proračunske stavke.

1. OSOBLJE

1.1. S 1 — dio I. — Europski parlament

Funkcijsk a skupina i razred								
	2022.				2021.			
	Stalna mjesta		Privremena mjesta		Stalna mjesta		Privremena mjesta	
	Ostalo	Klubovi zastupnika	Ostalo	Klubovi zastupnika	Ostalo	Klubovi zastupnika	Ostalo	Klubovi zastupnika
Bez kategorije	1				1			
AD 16	13		1	7	13		1	7
AD 15	59		1	5	54		1	5
AD 14	222	2	7	36	212	2	7	36
AD 13	409	8	2	38	424	8	2	38
AD 12	343		15	61	339		15	61
AD 11	276		6	29	220		6	28
AD 10	509		11	46	439		11	43
AD 9	327		9	60	468		9	56
AD 8	236		4	51	251		4	50
AD 7	170		9	69	160		9	62
AD 6	111		4	56	106		4	66
AD 5	153		4	94	99		4	65
Ukupno AD	2 828	10	73	552	2 785	10	73	517
AST 11	114	10		37	104	10		37
AST 10	68		19	35	68		19	35
AST 9	598		8	42	588		8	41
AST 8	231		8	43	267		8	42
AST 7	291		4	59	283		4	50
AST 6	430		12	82	423		12	79
AST 5	394		8	87	414		7	88
AST 4	156		4	65	216		4	69
AST 3	72		12	68	78		12	71
AST 2	4			48	4			47
AST 1	21			93	1			59
Ukupno AST	2 379	10	75	659	2 446	10	74	618
AST/SC 6								
AST/SC 5								
AST/SC 4	10				5			
AST/SC 3	30				30			
AST/SC 2	125				125			
AST/SC 1	41				46			
Ukupno AST/SC	206				206			
Ukupno	5 414	20[2]	148[3]	1 211	5 438[1]	20[2]	147[3]	1 135

Sveukupno	6 773[4]	6 720[5]
(1) Među kojima tri ad personam promaknuća (tri AD 14 u AD 15) dodijeljena u iznimnim slučajevima zaslužnim dužnosnicima.		
(2) Teoretska rezerva za dužnosnike upućene u interesu službe koja nije uključena u ukupni iznos.		
(3) Uključujući jedno privremeno radno mjesto razreda AD 12 za direktora Tijela za europske političke stranke i europske političke zaklade.		
(4) Dva stalna radna mesta u razredu AD, jedno stalno radno mjesto u razredu AST, dva stalna radna mesta u razredu AST-SC, dva privremena radna mesta u razredu AD i dva privremena radna mesta u razredu AST Tijela za europske političke stranke i europske političke zaklade ne smatraju se radnim mjestima Europskog parlamenta.		
(5) Dva stalna radna mesta razreda AD, jedno stalno radno mjesto AST, dva stalna radna mesta AST/SC, dva privremena radna mesta razreda AD i dva privremena radna mesta razreda AST u Tijelu za europske političke stranke i europske političke zaklade ne smatraju se radnim mjestima Europskog parlamenta te 89 stalna radna mesta (1 AD 12, 4 AD 11, 5 AD 10, 43 AD 9, 1 AST 8, 7 AST 7 i 28 AST 6) koja su stvorena kako bi se olakšalo imenovanje dužnosnika na probnom roku klubova zastupnika koji su prošli natječaj pod nazivom „Passerelle“ primjenom članka 29. stavka 4. Pravilnika o osoblju. U svjetlu sporazuma o uskladivanju DB2020, radna mjesta za natjecanja „Passerelle“ bit će uklonjena iz Plana radnih mesta u 2022. godini.		

NAMJENSKI PRIHODI

Proračunska linija	Naslov	Prihodi ostvareni	Plan
		2020.	2022.
3 1 0	Prodaja nepokretne imovine — Namjenski prihodi	1 550 185	p.m.
3 1 2	Davanje nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi	5 265 175	5 703 000
3 2 0 2	Prihodi od isporuke robe, pružanja usluga i obavljanja rada za druge institucije, agencije i tijela Unije — Namjenski prihodi	12 021 436	1 367 000
3 2 1 0	Povrati sredstava za službena putovanja od drugih institucija ili tijela — Namjenski prihodi	-	p.m.
3 3 0 0	Povrat pogrešno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi	10 137 451	410 000
3 3 1 0	Prihodi s posebnom namjenom (prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata) — Namjenski prihodi	-	p.m.
3 3 8 0	Ostali prihodi od administrativnog poslovanja — Namjenski prihodi	-	p.m.
6 6 8 0	Ostali doprinosi i povrati — Namjenski prihodi	-	p.m.
UKUPNO		28 974 247	7 480 000

POIMENIČNO KONAČNO GLASOVANJE U NADLEŽNOM ODBORU

34	+
ECR	Zbigniew Kuźmiuk, Bogdan Rzońca, Johan Van Overtveldt
NI	Mario Furore
PPE	Lefteris Christoforou, José Manuel Fernandes, Niclas Herbst, Monika Hohlmeier, Janusz Lewandowski, Siegfried Mureşan, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Karlo Ressler, Rainer Wieland, Angelika Winzig
RENEW	Olivier Chastel, Vlad Gheorghe, Valerie Hayer, Moritz Körner, Nils Torvalds
S&D	Robert Biedroń, Paolo De Castro, Eider Gardiazabal Rubial, Elisabetta Gualmini, Eero Heinäluoma, Pierre Larrouturou, Margarida Marques, Victor Negrescu
The Left	Silvia Modig, Dimitrios Papadimoulis
VERTS/ALE	Rasmus Andresen, Damian Boeselager, David Cormand, Alexandra Geese

4	-
ID	Anna Bonfrisco, Valentino Grant, Joachim Kuhs, Hélène Laporte

0	0

Korišteni znakovi:

- + : za
- : protiv
- 0 : suzdržani

INFORMACIJE O USVAJANJU U NADLEŽNOM ODBORU

Datum usvajanja	26.4.2021
------------------------	-----------

Rezultat konačnog glasovanja	+: -: 0:	34 4 0
Zastupnici nazočni na konačnom glasovanju		Rasmus Andresen, Robert Biedroń, Anna Bonfrisco, Olivier Chastel, Lefteris Christoforou, David Cormand, Paolo De Castro, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Alexandra Geese, Vlad Gheorghe, Valentino Grant, Elisabetta Gualmini, Valérie Hayer, Eero Heinäluoma, Niclas Herbst, Monika Hohlmeier, Moritz Körner, Joachim Kuhs, Zbigniew Kuźmiuk, Hélène Laporte, Pierre Larroutuou, Janusz Lewandowski, Margarida Marques, Silvia Modig, Siegfried Mureşan, Victor Negrescu, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Dimitrios Papadimoulis, Karlo Ressler, Bogdan Rzońca, Nils Torvalds, Johan Van Overtveldt, Rainer Wieland, Angelika Winzig
Zamjenici nazočni na konačnom glasovanju		Damian Boeselager, Mario Furore

